MAN
873

M- 44507
R- 45574

MAN
873

Doctrina de Zeballos,

Catecismus est instructio necessariorum et condu-
centium ad salvationem hominis. P. que cosas son necesa-
rias para la salvacion del hombre? R. las que conti-
ene la doctrina christiana et est summa agendo-
rum et credendorum per fidem a Christo Domino
instituta ad hominis justificationem. P. sois chris-
tiano. R. si por la gracia de Dios. P. porque decis por la
gracia de Dios? R. lo 1 porque me eligio entre infinitos
de posibles para dar me el ser dejando a otros. lo 2 por-
que despues de engendrado me convertio haciendome christiano por
que recibi el baptismo. P. que quiere decir christiano? R.
hombre de Christo, asi como los soldados se denominan
del principe a quien obedecen, nosotros nos llamamos chris-
tianos porque professamos la ley de Christo y seguimos su
doctrina. arg. los pecadores son christianos sed sic est que
no estan ofrecidos al servicio de Christo. ergo. R. dad mi.
radicaliter nego mi. actualiter subdistinguo totaliter con.
parcialiter nego y digo que el pecador solo falta al servicio
de Xpto en los preceptos que quebranta y en estos se ermal
totaliter pero en los demas preceptos esta ofrecido al
servicio de Xpto mediante charactere et fide.
P. qual es la señal del christiano? la
R. la externa la santa Cruz, la interna el character baptis-
mal. P. porque es figura de Xpto crucificado? q. en ella nos redimio.
P. que misterios se contienen en la Cruz y palabras de
santiguarse? R. el de la Santissima Trinidad la unidad
de la esencia en la palabra en el nombre y las tres personas
en las demas. Misterium de la encarnacion de ... Dios

en la accion de baxar dela frente hasta los pechos, q̃ contemplamos
bajo el terciodivino a el verbo encarnado enel purissimo vien[tre]. En lla [illegible]
la passion, muerte y sepultura de Xpto en passar del hombro izqui-
erdo al derecho, pues el izquierdo representa la Culpa, y el dere-
cho la gracia y como p.r la passion muerte y sepultura
nos passo del estado dela Culpa al dela gracia; inde [illegible]
P. que frutos o efectos tiene la Cruz? R. alistarnos bajo
las banderas de Xpto, distinguiendonos delos Judios y
paganos, assi como los soldados se distinguen por la
escarapela o cordon. Y otros diversos, y p.r ella alcanzar p.r
medio de ella auxilios para no pecar y bien obrar.
P. que virtudes estan representadas en la Cruz? R. la humildad
pues en ella se humillo Xpto hasta morir, la obediencia
en q̃ cumplio el precepto del Padre eterno, la paciencia porq̃ en ella
padecio los mayores tormentos, y la caridad porq̃ en ella ostento
el mucho amor q̃ tenia alos hombres. P. debemos saber
persignarnos y santiguarnos? R. si sub mortali; porque
[illegible] et simi[li]ter materia es grave. P. debemos
saber la doctrina Xptiana? R. si sub mortali; porq̃ el saberla es
medio necessario para salvarnos, consta del Symbolo de S.n Athanasio
quicumque vult salvus esse ante omnia opus est [illegible]. P. que
debe saber el Xptiano q̃ tiene uso de razon? R. quatro cosas de
las virtudes theologales, y otras, y p.r lo q̃ creemos profesamos la fee
p.r lo q̃ oramos la esperanza, y p.r lo q̃ obramos la caridad, y
no faltar a estas virtudes necessitamos de auxilios, lo q̃ nos
dan los sacramentos. P. que es Symbolo? R. es Colectio principalium [mister]iorum
credendorum p.r fidem. P. Quantos Symbolos ai? R. quatro
substancialmente uno porq̃ todos contienen unas mismas verdades
y misterios. q̃ nombran tres el delos apostoles, el dela [illegible]
p.r el concilio Niceno y el de S.n Athanasio y se diferencian en q̃
unos misterios estan mas explicados en unos q̃ en otros.
P. q.n compuso primero el Credo? R. los doce apostoles. P. q.do le compu-
sieron? R. que despues q̃ baxo sobre ellos el espiritu santo y antes
de partir a predicar p.r [illegible] fee [illegible]

3 tar uno(s) mas en la doctrina q̃ havian de predicar en todo el m[undo]

P. Y nosotros p̃ q̃ lo decimos. R. para confesar esta fee. P. Y
P. para que la Ygl.a y S.n Athanasio Compusieron otro de[z] el
Simbolo. R. para extirpar algunas heregias q̃ se i-
van esparciendo contra la fee. P. usamos del de los Ap[ostoles].
R. porq. es el original de donde dimanan los otros.

P. Quantos misterios contiene el Credo. R. Implicite to-
dos los de la S.ta fee porq. en el confesamos q. Dios es todopoderoso
y la Ygl.a por los quales se nos enseñan y en ellos se contienen los de[mas]
y explicite diez y seis q. son los catorce articulos y la S.ta
Ygl.a Catholica y la Comunion de los S.tos. P. ... el Credo con-
tiene explicite mas articulos. P. Como debemos saber
el Credo o los articulos de fee todos q. substancian la
Cruz y Confesion. R. Predic.s q. ... de explicacion los
op.os y doctores q. dificultades solvendas, pero no
deben actu soltar sino entender las dudas o arg.tos
... ponentis resolverlas.

P. En q. se dist.e la fee divina de la Ciencia y evidencia. R.
En q. la fee se funda en principios sobrenaturales ...
ciertos, pero la ciencia y evidencia en principios naturales y
conocidos. P. Son mas ciertas las verdades de la fee divina
q. las evidentes y scientificas. R. Si porq. la fee se funda en la di-
vina revelacion y en la enseñanza de la Ygl.a R. pero la evi-
dencia y ciencia en lo q. perciben las potencias y sentidos las q[uales]
pueden engañarse. = Explicacion del Credo =

P. q. da a entender la palabra en Dios. R. q. en creer en Dios
Deo, Deum y al ... q. peca mortalm.te contra la virtud
divina de la fee pone el ultimo fin en la ... materia pe-
minosa. E no creer en Dios como debe. Deo ... afectibe con-
afectibe negar y dixo q. el q. peca mortalm.te tiene mas afecto a
materia pecaminosa q. a Dios pero no ... q. ...
ma es ultimo fin respecto de q. ve lo primero es acto de la v...
y lo segundo del entendim.to P. q. explica lo R...

Padre? R. q engendra una persona q se llama D.s hijo. P. porque titulo se llame P.e titulo tiene generationis, porque ser el q engendra al Hijo, con misma sustancia comunicando le su esencia y naturaleza divina. Aqui en el pater noster p.a la palabra entendemos las tres pers.nas d D.s q luego R. alli pedimos que nos de y el dar como operacion ad extra conviene a las tres pero aqui se explica el misterio de la sant.ma trinidad p.a cuia inteliq.a es menester distinguir personas. P. q denota la palabra todo poderoso R. q puede todo lo q quiere &.a P. porque se pone este atributo mas q el de [illegible] sap.mo R. porque creyendo q. es todo poderoso se nos haze menos dificil creer los demas y porque vamos hablando con la persona d P.e a q. se atribuye. P. q denotan la palabra criador del Cielo y &.a R. que Dios criò de nada &.a porq.e criar est facere aliquid ex nihilo pre supuesto sujeto formar, o encontrar ex praeexistente supuesto. P. porque [illegible] añade visibilis omnis &.a R. para condenar una herejia q.e decia havia dos Dioses uno de lo visible y otro de lo invisible. P. en que se distinguen las palabras todo poderoso de los criador del cielo &.a R. las primeras dicen la omnipotencia la segunda el exercicio della omnipotencia. P. q.e denota la palabra Jesu Christo R. q.e [illegible] hay otra persona &.a Christo quiere decir ungido q.e Christo fue ungido en el instante de su concep.on P. porque se dice Jesus, R. por reconocernos agradecidos al gran beneficio de nra redempcion y dice unico porq.e el eterno P.e no tiene mas q. un hijo natural. Aunq. todos los justos son hijos de Dios &.a q. son por adop.on con perq. nun ingo.

El P.e el Hijo comunican al espiritu S.to su misma esencia y naturaleza porque no se llama Hijo, R. porque procede por la voluntad la qual potencia aunque q.ta es divina est instituta assimilare al espiritu S.to al P.e e Hijo, hoc non habet ex vi formali sue productionis sed ex vi realis impulsu al pero la segunda persona procede p.r el entendim.to la qual potencia ex vi formali sue productionis habet assimilare communiter sue principio.

5 P. porque el Credo añade Qui propter nos homines &a. R. para
denotar que el Verbo divino se humillo a tomar carne humana p.
utilidad y remedio de los hombres. P. baxo de los cielos movido de lo
a otro lugar para encarnar? R. no porque por su inmensidad estaba en todo
Aug. quando subio a los cielos subio por su deidad ... de lugar ... la dispensacion
con que subio a los cielos hecho hombre, ...
lo ... lo que ... pero antes de encarnar era solo Dios.
P. Concurrieron todas tres personas al misterio de la encarnacion
R. si porque es operacion ad extra et in operationibus ad extra
quidquid &a. pero se dice por obra del espiritu santo porque la
encarnacion fue obra de amor, y esto se atribuye al espiritu santo
y nacio de Sta. Maria Virgen denotan los que Christo tuvo ...
nacio de Ma. Sta. ... y que en quanto hombre es natural hijo suyo ... lo que
quedo Virgen despues del parto. P. como quedo Virgen tomando Christo
cuerpo ... R. obrando Dios sobrenatural y milagrosamente
a la manera que el sol pasa por una vidriera sin ofenderla
dexandola mas pura, padecio Xpto. ... Aug. Xpto fue
glorioso uno de los dias, ... fue la impasibilidad que no pu-
do padecer. R. ... [illegible]
P. peco Pilatos en condenar a Xpto. R. si pues conocia
era innocente. Aug. bonus judex nihil ex suo arbitrio ...
juxta allegata et probata debet judicare ...
depuso contra Xpto. ... testigos falsos
tambien ... [illegible]
cio muerte de Cruz. P. porque no quiso morir en los azotes ... padecer
... R. porque quiso pagar nuestros pecados ...
y obligarnos ... y agrad... P. quiso morir
en la Cruz ... R. porque el Demonio ...
al arbol para engañar y vencer a nuestros primeros Padres
subio Xpto al arbol de la Cruz para vencer al Demonio ... quiso
ut qui in ligno ... &a. y quiso morir abiertos brazos para
a entender al hombre ... hallaria los brazos abiertos, los pies
... llegase ... P. porque la ... añade
y con su tenencia ... para denotar que no fue crucificado por necesidad
... propio interes sino de su libre voluntad P. por
para denotar ... P. porque dice pro omnibus

6 quoad eficaziam, ê los predestinados los q. se llaman nosotros porq. se
stan miembros. P. D. Porq. quiso ser sepultado en sepulcro nuebo R. 1.
porq. no se dudare quien habia resucitado q los Judios no dixeran
q. otro dif.to habia resucitado. R. 2 quiso ser sepult.do en sep.ro
puro y virg.n porq. habia nacido de M.e pura y virg.n.
P. Y en el tpo q. estubo sepult.do padecio su Cuerpo alguna Corrup.on
R. no, pues fue preserbado p.r la union dip.ca. Dijo el alma
de Xpto al seno de Abraan. P. si entraron en aquel seno otros
s.tos Padres antes como fue Abel, mayores q todos porque se llama
seno de Abraan; R. porque a Abraan fue prometido que
de su linage habia de nacer el Messias q. habia de libertar tas
almas. Resucito tercia dia aqui se toma pars pro toto del
inceptus pro completo fueron tres dias incompletos. P. porque
la 2a. añade secundum scripturas porque antes estaba profetizada
su resurrecion en el test.to viejo p.r David Dne probasti me
et cognovisti resurrectionem meam, o el nuebo de lo q. dijo p.r S.n Math.
Post tres dias resurgam. P. q. diferencia ba de la subida de
Xpto a los cielos de la de M.a s.ma R. la de Xpto fue por pro-
pia virtud la de M.a s.ma p.r virtud de Dios se llama assumpcion
P. fue milagrosa la ascension de Xpto. R. no porq. el cuerpo
despues de la resurrecion estaba ya glorioso y tenia todos
los dotes. Arg. tambien el Cuerpo de M.a s.ma
estaba glorioso antes de subir a los Cielos, et tamen fue
milagrosa su asumpcion. E. R. digo mayor ex liberalitate
Dei conc. ex debito neg. y digo que a Xpto le era debida
la gloria del cuerpo p.r union hip.ca pero a M.a s.ma no se le de-
bia la gloria del cuerpo hasta la comun resurr.on y no siendo
fue milagrosa y especial providencia solo la comunico? ...
Arg. el salir del vientre de M.a s.ma en la q. para q se diga se
formare fue milagro: E. R. digo q. milagro propie sum-
pto q.do Deus praeter consuetum ordinem ... producit ... del curso
del ... como el sacar unos mil hombres
con ... del horno de Babilonia: Milagro late et improprie q.do Deus facit
prodigio ... naturales

7 senota lo 2 q. unos dicen q. a Xpto en su concepcion se le suspen
el dote dela impasibilidad y en esta sent.a se niega el ant.
delante. tomando la voz milagro proprie et rigorose q parece
asi lo indica N. exag.o en la exp.n dele dang. in albis quas
llama maravillas y no milagros ala salida del vien
Xpto tre de M.a s.ma y a la entrada alos discip.los Janu; clausi
pero otros tienen q. se le suspendieron los 4 dotes y en esta
sent.a el uso de alli en ante renovarse fue milagro lo recom
el ant. ppt se niega la con.q. Ladisp.ones esta en q. Jura
omnis sentencias despues dela resurr.on tubo expeditos los
quatro dotes y lesaron debidos respectos y asi nature
no era milagro proprie, sed. tan proprie et late . natura
pudo la fee el salir del sepulcro sin mover la lapida, re
entrar alos discipulos Janus clausis — Creo en spiritu san
rende ex ab eterno, no hecho ni criado sino produci
sirado = Vitis y santa para ordenarnos y exercitarnos a hacer
buenas obras. P. porque añade, qui a patre filioque procedit
R. para quitar el error delos griegos q. decian q. procedia
del Solo el padre. 2 P. porque añade qui cum Patre et filio
R. para denotar q. el espiritu santo es ygual con ellos. 3 ynd.
conel P.e e hijo y para quitar una heregia delos macedonios q.
decian era menor. P. Ministros de dios = Lastima q.
enla Igl.a S. P. de notar q. no debemos creer en ella como en el
dixeron sin simbolo Dios. del Spiritu santo del q. es llamado
y asi todos = P. q. viene la Igl.a R. es la congreg.on delos fieles xpianos
los fieles se tenga estos son la Igl.a luego no es de fee q. si la Igl.a
tan. q. son lo material con la forma ley y dixo
que no se te lo formal q. es la congreg.on y union dellos q. la fee, espe
ra y caridad. P. quantas son las partes dela Igl.a R. tres. triunfante
militante y purg.te. Llamase triunf.te porq. han triunfado del
mundo. Y la Igl.a et sic de coeteris. P. quantas son las notas
dela Igl.a una catholica, ap.ca y s.ma santa. es una porque
es uno el Dios q. adora, uno el Spiritu santo q. la gobierna y la
de la palabra unam para quitar la heregia q. decia habia
muchas Igl.as

Dice Santa porq.e la prim.a Cab.za es santa, la doct.na y leyes son san- 8
tas, y p.r los muchos santos. — Arg. harum peccat. [illegible] dico ex pro-
pria et particulari malicia ex defectu [illegible] [illegible] Ecclesia
Santa sanctitate fidei, non sanctitate gratie pro cete[ris]
Apostolicam para quitar la heregia de Calbino y Lut.ero
q.e decian q.e la Congreg.on era verdadera Igl.a — Catholica es
lo mis.mo q.e universal. P. si un[ic]a habia Igl.a antes q.e
Xpto. la fundara. R. si, desde Adan hasta Moises la de la
Lei natural en la q.e hubo sacrif.os y sacram.tos desde Moi-
ses hasta q.e Christo dijo consumat[um] est la Sinagoga de la Lei
escrita, y desde Xpto. hasta el fin la Igl.a Ecclesia por la q.e se
[dero]garon las demas; toda es una pero en diversos estados.
P. en que se distingue esta Igl.a de las antecedentes. R. en la
perfecc.on, y perman.cia en la perfec.on, y fundada p.r Xpto., los
sacram.tos son mas perfectos.
La comun.on d[e] los Santos. P. se da entre los bienaventurados
y fieles vivos. R. si, porq.e las peticiones de ellos ayudan
a los vivos, y las de estos, especialm.te las q.e se hacen con vene-
rac.on, y obras, les causan gloria accidental. P. si en la comu-
[nion] participamos tambien entre los bienaventurados y las al-
mas del Purg.rio. R. si, porque las peticiones de unos ayudan
a las otras y los clamores de estas, cong.e desde el purg.o
les piden socorro, e intercesion, les causan dicha gloria accidental.
P. se da entre los fieles de esta vida y almas del Purg.o
R. se da, porque n[uest]ras oraciones, y buenas obras les alivian,
y ellas nos alivian, y libran de algunos trabajos, y alcanzan
beneficios como se ha visto. — Aunque todos somos miem.bros de
una Igl.a P. q.e verdades se encierran en dicha comun.on
R. dos, la 1.a q.e se confiese q.e en la Igl.a milit.e hai santos, la 2
q.e todos los fieles de ella participamos reciprocam.te de las
buenas obras q.e hacemos, porq.e somos miem.bros de una Igl.a
asi como unos miembros del cuerpo ayudan a los otros, y el ali-
vio y gusto de uno se comunica a todos. P. quales son ma-
yores bienes q.e en esta Com.on R. los meritos de Xpto. di-
ces los de [Maria] SS.ma y despues los de mayores santos.
P. participamos todos igualm.te R. no, participa mas el Papa

9 despues Obispos y Prelados, despues los Sacerdotes &c. porque el que
es Cabeza, lo demas miembros principales y assi participa la Cabeza
y miem. principales que inferiores. P. 9. De que bienes y obras
participamos reciprocamente los fieles Xrianos. R. notando, q. ea hai
bienes y obras communes et sunt que fiunt nomine eclesiae. q.
el Sacrif. de la Missa. Oficio Divino preces publicas &c. y particulares et
sunt que fiunt nomine proprio, sei quorum distributio pendet
ex voluntate operantis, notando 2 que toda obra buena
merecia y et un aumento de gracia y gloria q. corresp. de parte
satisfactoria [illegible] de el operan.
facer la pena temporal [illegible] y teniendo q. si es la buena obra de satis
fatoria [illegible] q. [illegible] perdonada la culpa y prop
iciatoria teniendo q. sirva para alcanzar de Dios
lios p. hacer penit. de nros pecados, e impetratoria. q. sirve para alcan
una teniendo q. se tiene a p. conseguir de Dios bienes temporales
ben y auxilios p. los espirituales y demas virtudes
ontia [illegible] quatro [illegible]. R. q. los fieles vivos q.
estan en gracia participan reciprocam. de todos los bienes
y obras communes y particulares en los tres ultimos efectos
porq. son miembros de una Iglesia y estan unidos por las
tres virtudes theologicas. pero no participamos del meri
torio del merito porq. es inseparable del operante
R. se requiere especial aplicacion p. todos para q. todos par
ticipemos. R. no de las communes porque se hacen p. todos
de las particulares indica David que dice. particeps ego
sum omnium timentium te et custodientium mandata tua. y no
todos hazen esta aplicacion impenden en ella pero apro
vechan mas a aquellos p. quienes se aplican.
P. el que aplica la buena obra p. si merece y satisface tanto
como el q. la aplica p. otro ceteris paribus. R. merece me
nos porq. es ella menos perfecta satisface mas porque
paga mas parte de la pena temporal q. el q. la aplica
aplicandole p. otro y el q. la aplica p. otro merece
mas y satisface menos. P. los q. estan en pecado
mortal participan de las obras de los fieles q. estan en
gracia. R. ciertos q. estan en pecado mortal. R. si en qu
anto a los dos ultimos efectos porq. estan unidos en la
fee y esperanza q. es cuenta de algunos partes de la

tura. generis 18. Dijo D. a Abraan q. perdonaria a Sodoma
y Gomorra si dos en ella huv.ra treinta, o veinte justos, Sodoma
dice ob bonos q. da peccatores, et ipsi et alij plura beneficia
impendet saepe — P. Los herej. justos porq. no esten
privados dela Comun.on P. si porque no son miembros
ni estan unidos med.te alguna delas Virtudes. Rx. Los
Judios, son miembros delo (?) esto fue verdadero
Q. de q. dice ... ante mortem opti con. port. rep.
Rx. 2. P. Las oraciones de S.ta Monica approvecharon
porq. S.n Ag.n saliese dela Heregia. q. no esten priva
dos los herej. Rx. no le aprovecharon por la Comu
nion general sino p.a la aplicacion especial de su S.ta
Madre y asi se puede rogar p.r todos los proximos y
aplicar las obras particulares — El perdon delos pecados
de nota q. ai medios p.a perdonar los pec.dos 1. los mor. p.r los
Sacram.tos, Contric.on Dilexisti D. sup. omnia p. los veniales
atricion q. salvam.tes añade confiteor unum baptisma p.a
refutar los herej. q. dicen q. el bap.mo es iterable.
P. porque las almas van prim.o ala gloria q. los cuerpos Rx.
porq. primero y princip.tes concurre el alma a obrar p.r
medio delas potencias pensando, despor. deleitando, dese
ando, y consintiendo y mandando y despues concurre el
Cuerpo como Siervo executando; Leri resurrec.on Ru
nis anime in corpore. P. porque dice resurrec.on de
la Carne y no del hombre. Rx. porq. todo el hombre no
muere respecto de que el alma es inmortal y solo muere en
quanto al cuerpo: P. de que estatura hemos de resuci
tar Rx. en aquella q. corresponde al hombre en su mayor
perfec.on Rx. muchos nacer imperf.tos. q. dice q. na
cer es obra de naturaleza que muchas veces yerra. Resurrec.on
es obra de D. q. no puede errar; los art.los son 14
Rx. los Art.los comp.en los Ap.les, estos son doce; q. S. P.
compuso dos. primero y quinto dela divinidad y Santiago
el mayor otros dos prim.o y seg.o dela humanidad.
Rx. La 4.a 5.a 6.a Cat. Com.on delos S.tos. resurrec.on carnis

la Circuncision, Eucharistia, y todas las verdades contenidas en la
sagrada escritura, tradiciones ap.cas son art.os de fee estos
no se comprenden; y si son mas. R. los que el perdonar
los pecados esta expresso en el 6 de los de la divinidad y en el
5 de la humanidad, tienense comprendidos assi en el 7 de la humanidad
porque dice que ha de venir a juzgar los vivos y muertos.
R. lo 2 dho mun no se comprenden explicitamente sino implicitamente
neg. lo 1.o la Eucharistia al 1 de la Divinidad y que estar
el Sto Sacramento es otra de comunion de la Sta Iglesia catolica y comunion
de los Stos al 6 de la Divinidad y 7 de la humanidad
P. El que falta a un art.o falta a todos. R. si porque
razio formalis sub qua omnes creduntur est una scilicet di
vina revelatio et Ecclesie prop. Arg. La razon formal sub qua
se guardan los mandamientos es una scilicet Charitas Dei et pro
ximi et tamen el que falta a un mandamiento no falta a todos
ergo. R. dho mas es una genericamente specifice nego y digo
que la razon y motibo formal de guardar los mandamientos
es una solo genericamente, scilicet Charitas Dei espe
porque se puede faltar a ella de muchos modos especie
distintos, pero la razon motibo de la fee es una de
tal manera que no hai modos especie distintos de faltar
a ella =

De Articulis fidei =

El 1 art.o de la Divinidad es creer en un solo Dios todo poderoso
y en el debemos creer que hai un solo Dios, a Dios y en Dios
como en ultimo fin. Quantas cosas hai en Dios una
essencia, dos processiones, tres personas, quatro relaciones
y muchos atributos y perfecciones, Preg. porque no hai
mas que una essencia; R. porque es infinita et de ratio
ne infiniti est esse unum. P. porque no hai mas que
un Dios: R. quia est summe bonus et perfectus y si hubiera
mas Dioses, ninguno seria summ. bueno y perfecto. P. se puede
conocer por razon natural que hai Dios; R. si como le conocio Aris
toteles quia incipiendo ab effectibus creatis, et causis secundis
necessario debe veniendum est ad primam causam. Arg. lo que
se puede probar por razon natural no es de fee sed sic est que
puede probar por razon natural que hai Dios: ergo no sera de fee.

12 que hai Dios? q. uno; R. entiendo la may. dho. uni. como
autor nral como, como autor sobrenatural neg.
P. porque hai dos procesiones y no mas; R. porque en Dios
hai dos potencias inmanentes q. son entend. y voluntad
no mas y no hai tres entendtos porque estas potencias se siguen
la naturaleza y esta es una en Dios. P. Quantos generos
de operaciones hai R. dos: unas ad intra y otras ad extra
operacion ad intra es illa cujus terminus manet intra
divinam essentiam, y estas son las dhas procesiones;
operacion ad extra est cujus terminus manet extra
divinam essentiam, de criar salvar, glorificar &c.
P. Concurren las tres personas a las operaciones ad extra
R. si unde axioma in operationibus ad extra quod quod
una persona operatur operatur et alia
P. porque hai tres personas y no mas R. porque hai una
improducta y dos producidas y no mas, en Dios hai tres
relaciones opuestas y no mas scilicet Paternitas filiatio
et spiratio pasiva y hai tres personas y no mas.
P. las tres personas se distinguen realiter entre si R.
si quia inter illas obstat relationis opposit. pero no se distin-
guen realmte de la esencia divina, sino se identifican con la esen-
cia quia in divinis omnia sunt unum. P. qual de las tres pers.as
fue prim.o entre si. R. ninguna. P. pues como decimos q. el
P.e es la prim.a pers.a el hijo la 2.a y el Sp.tu S.to la 3.a R. porque
se da entre ellas prioridad de orden y origen pero no de
tpo ni naturaleza. P. porque hai quatro relaciones ad intra
y no mas; R. porque por ellas se disting. realmte las personas
y no pudieran distinguirse el P.e del hijo sino por la paternidad
y filiacion, ni el P.e e hijo del Spiritu S.to sino por la espiracion acti-
va y la pasiva. P. Tiene Dios algunos modos de estar en las cri-
aturas R. en todo por essentiam et praesentiam et potentiam en sus almas por
gracia presentialiter en los justos por gracia santificante; inbeatis en la
gloria intuitive. P. Para q. crio Dios todas las cosas R. no por necesidad
sino p.a comunicar su infinita bondad; —

13 P. que nombres se pueden predicar de Dios en singular y quales
en plural. R. Los que le convienen ratione essentiae en singular
Los q.e le convienen ratione personarum en plural, y asi se dice q.
en Dios hai tres hipostases, tres relaciones y personas
El seg.do art. crea q. el P.e por esta razon q. en Dios una persona
q. se llama P.e porque engendra al hijo de su misma substancia y
naturaleza divina. P. como le engendra? R. conociendose a si
mismo en el espejo de la divina esencia, produce una imagen a
y semejanza suya. P. q. le comunica. R. su misma nat.
entend.to y voluntad y todos sus atrib.tos y excep. el ser P.e
El 3 art. crea q. el Hijo y no de la sola fund. de haiorra R. q. se
llama Hijo porque procede del P.e por verdadera gener.on tam
bien se llama Verbo divino porque es parto del entend.to divino
asi como in humanis &c.a El 4 art. crea q. es Spiritu S.to
y de esta q. en Dios hai un P.e q. es Spi. S.to y se llama asi por
que es produccion de la voluntad divina la q. se llama Espir.on
Santa p.r ser el acto mas perfecto y lleno de liberalidad q. se pue
de producir vna otra volunt. De q.n proced. R. del
P.e y del Hijo como de un principio porq. procede por la
voluntad divina, la q. es origen del P.e y el Hijo. P. Porq. el espiritu S.to
se aparecio unas veces en forma de Pal.ma otras de agua y de fuego
R. para denotar los diversos efectos q. tenia de obrar en las
Creaturas, en forma de Paloma para denotar la fecundidad espi
ritual pureza y simplicidad, en forma de agua para denotar
la abund.te gracia y limpieza q. derrama en las Creaturas, en
forma de fuego para denotar el ardor y fervor pureza y ilu
minacion q. venia a infundir en los apostoles. P. en quanto tpo crio Dios
el mundo. R. segun comun sentir en seis dias en el 1 crio el Cielo
y tierra, las aguas, la luz y tinieblas en el 2 dividio las aguas, en el
3 mando q. la tierra produjese yerbas y plantas
en el 4 crio el sol, luna y estrellas, en el 5 crio los
peces y aves y en el 6 crio los animales de la tierra y en el
hizo al hombre. P. porque hizo el ultimo al hombre y despues de
todas las demas cosas. R. porque crio todas p.a el hombre y porque
primum in intentione est ultimum in executione. P. como hizo
al hombre. R. formando el cuerpo de barro, criando su alma

14 ang.s cosas hiso al hombre semej.te a su Mag.d y q. en darle alma
espiritual e inmortal con las tres potencias. m. ent. y vol. - en
darle libre albedrio, en q. asi como Dios esta en todas partes
el alma esta en todo cuerpo y toda en qualquiera parte del
y en darle poder sobre las demas Criaturas. P. Q. dones le
dio. R. sobrenaturales, como la 1.a orig. gracia, virtudes y
dones del espiritu S.to y naturales como es perfecion de miembros
potencias y sentidos. P. Q. Prueba h. aora las almas racionales
pero las [illegible] son dedicadas de la materia y la racio-
nal es esencia aparte por. P. Quando crio Dios los angeles
R. al principio del mundo — P. tienen los Angeles Cuerpo. R.
R. no; son incorporeos, y pintanlos como niños para
dar a entender la simplicidad y ligereza con q. obedecen
a su Criador y favorecen a los hombres. P. Como D. los de
Dios. R. [illegible] cielo los Ang.les y ellos por su sobervia se hizieron
[illegible]. P. q. dones tubieron. R. muchos, como es la gracia,
sabiduria, poder y decoro perdieron la gracia los malos
y por la par. [illegible] de Dios el poder quedando estos
como penas a la [illegible] 16 art. Creo q. es Salvador
y denota q. D. de la gracia y perdona los pecc. y aunque los
Sacram.tos dan la gracia no son Salvadores; porque la cau-
san instrum. sed non princip. P. en q. se distingue
este art. del 2 q. trata de la humanidad. R. en este creemos q.
es Salvador independiente ab omni mento, en el tercero de la
humanidad dependiente a mentis X.ti. en el ultimo dependiente
a nostri mentis — el 7 art. Creo q. glorif. — la buena enten-
dida de dos maneras, observa et est [illegible] in [illegible]
formal esencial est [illegible] fruictio, comprension [illegible]
[illegible] comprension [illegible] Criaturas; [illegible] q. excede en
menos gloria [illegible] de los otros [illegible], porque la dote
q. [illegible] tiene [illegible] subordinada elevacion a la manera
[illegible] mayor y menor a los quales
[illegible] para [illegible] y [illegible] dotes del cuerpo
[illegible] con agilidad [illegible] Claridad y [illegible]
la agilidad consiste en poder se mover con la ligereza
q. el espiritu [illegible] de la vista [illegible]
[illegible] en poder se penetrar q. qualquiera Cuer
po [illegible] alguno

la claridad [illegible] con resplandor que se veran todas sus partes
exteriores y interiores. Los dotes del alma gloriosa son vision
fruicion y comprehension, la vision corresponde a la [illegible] y comprehen
de al entend.to en premio de la fee, la comprehen.on es poseer y com
prender la divina esencia sus atrib.tos y perfec.nes y corresponde
de a la memoria en premio de la esperanza. la fruicion es de
lectarse y complacerse en la divina essencia sus atrib.tos y perf.
y corresponde a la voluntad en premio de la caridad: [illegible]
quien [illegible] veran los bienaventurados y entenderan todas
las que pertenecen a la perfec.on del entend.to. veran
a sus Padres, Hijos y Amigos y entenderan sus oraciones
todo aquello de cuyo conocim.to les puede resultar gozo y tam
bien veran las penas de los conden.dos y no les causara afliccion
porq. quieren mas la voluntad de D.s que resplandece el atributo de
su justicia en ellos. Ademas de la gloria esencial tendran
algunos singular y accidental o prerrogativa, los martires
corona encarnada [illegible] los Doctores corona verde y las
los Virg.nes corona y lirios blancos. P. porque en los martires
se expresan los atributos del Criador, o los justificados. [illegible]
porque en ellos se comunica mas la bondad de D.s [illegible]

Articulos de la humanidad

15 Art.o de la hum.dad es creer q. N.ro S.r Jesu X.to R. Como se obro
el misterio de la encarnac.on. R. Decretó la S.ma Trinidad
que la seg.da persona se hiciese hombre en M.a S.ma. Embió
al Arcang.l S.n Gabriel a q.e diese noticia y embajada
a M.a S.ma su conceptto. lo 3. M.a S.ma prestó su consentim.to
por las palabras Ecce ancilla D.ni fiat mihi secundum verbum tuum
y en este instante se obró el misterio. Dijole el Arcangel concipies in utero: porq.e esta concep.on no habia de ser pura intele
ctual sino real y natural. P. quantas cosas obró el Spiritu
S.to en el misterio de la encarn.on. R. quatro, la 1 formo el cu
erpo. la 2 crio la alma. la 3 unio la alma al cuerpo con union
de informac.on. la 4 el Verbo divino unio asi la [illegible] humana
con la union hip.ca tan perfecta que [illegible] que la persona humana que todo
fue en un instante porq.e fue obra de Dios. P. quantas filiaciones
hai en X.to R. dos una eterna y divina por la qual es Hijo del
eterno P.e y otra temporal y humana por la qual

16 el Hijo de Maria Ssma, unde en quanto Dios tiene Padre y no tiene Madre y
quanto hombre tiene madre y no tiene Padre. P. quantas y
mones hacen dos p[er]o la Dios una de unfomon. media qua
anima unata fuit corpori: otra Hip[ostatic]a. media qua Verbum
dibin[um]: unitur ei humanitati; entendimiento y voluntad dos
porque son Passiones subsig[uien]tes a la naturaleza y en Xpto hai
dos natur[ale]s. P. la Voluntad humana estubo sienpre conforme
con la dibina R. en la parte sup[erio]r. Si, mas no en la parte in
ferior: indicanlo las palabras: Pater si possibile est tra
nseat a me calix iste. Verum tamen non sicut ego
volo sed sicut tu, en las primeras se entiende la par
te inferior y en las ultimas la superior. P. si las tres
dibinas personas concurrieron a la encarnacion R.
si concurrieron activ[amen]te pero la segunda concurrio
tambien terminative. P. tres Ms. hacen un
vestido mas uno solo se le pone. P. La naturaleza
humana fue unida inmediate a la esencia o a la per
sonalidad. R. a la personalidad porque si se hubi
era unido inmed[iat]e a la esencia se hubieran hecho
hombre todas tres. P. porque mas encarno la 2 perso
na q[ue] las otras dos. R a priori quia ita fuit volun[ta]s
dibina, a congruencia porque bino a enseñar a los hom
bres y el enseñar es obra de la sabiduria la q[u]e se atribuye
al Hijo y porque es su remedio y pecado de Adan
metido p[o]r ignorancia, como lo denotan las palabras
del D[emoni]o nequaquam moriemini y asi conbino le reparase
el Hijo a q[uie]n se le atribuie la sabiduria.
P. porque mas se hizo hombre q[ue] angel R. porque el hom
bre es mas semejante a Dios y porque el pecado del hombre
fue cometido p[o]r fragilidad y con el perdida toda la naturaleza
humana pero el del Ang[e]l. por soberbia y no q[ue]do per
dida toda la naturaleza angelica. P. Xpto en q[uan]to
hombre es hijo n[atur]al o adoptibo de Dios. R. ni es n[atur]al
natural por no le comunicar su misma naturaleza dio.
ni adoptibo porque adoptio est assumptio personae extra
neae y Xpto no es persona estraña de Dios. sino
q[u]e fue Hijo propio segun las palabras proprio filio
suo non pepercit sed pro nobis omnibus tradidit
nos.

tradidit illum: la que se entiende de Xpto en quanto hombre

El 2 art.º Creo q. nacio de Sta. Mª V. porq. quiso D.s que Xpto naciese de Madre desposada. R. ne lapidaretur a Judeis ut adultera et ut partus eius celaretur diabolo. [illegible] Este

P. porque los apost.es despues del nacim.to no refirio lo que Xpto hizo hasta la muerte y otros a.s pasaron a poner el 3 art. R. porque solo poner el princip.o medio y fin de la comp.a de nra redemp.on y el principio fue ser concebido y nacer, el medio padecer y morir, el fin p.a salvar y redimir a nros pecadores y el complem.to resucitar triunfante y glorioso p.a nunca mas morir. El 3 art.º Creo q. padecio [illegible] P. a tod[illegible]

la principal pasion padecio Xpto algunos dolores. R. si como consta de aquello: Caepit pavere et maerere. P. fueron los dolores de Xpto mayores q. los de otras Criaturas. R. si porq.e Xpto tubo los humores mas templados y las partes mas tierno complex. q. toda criatura. P. tubo algun alibio de la Divinidad. R. no porq. en estado de puro hombre le dexo en orden a padecer. P. padecio en el alma. R. si: Tristis est anima mea &c. Arg. la alma de Xpto fue gloriosa, la alma gloriosa no puede padecer: Ergo. dist. quoad partem superiorem conc. inferiorem nego. Arg. adhuc in via tubo el dote de fruicion y Beatifico. E. R. q. este efecto se le suspendio y no se extendio ala parte inferior. En la muerte de Xpto falto la union del alma con el cuerpo pero no la hypostatica pues alma y cuerpo quedaron unidos ala divinidad. Se pacifica con la espada y baina puestas en la mano de un hombre.

P. Que bienes nos consiguio Xpto con su pasion y muerte. R. muchos, como ser redimirnos del Cautiverio del Demonio, reconciliarnos con el eterno P.e y hacernos patente la entrada del Cielo y darnos exemplo de vida y enseñarnos a conocer virtudes. P. consiguio p.a todos dhos bienes. R. que sufficient. R. q. eficazes no, porque esta depende en los adultos de su Cooperacion, y los que no cooperan p.r medio de disposiciones bastantes malogran dhos bienes.

P. Satisfizo Xpto de condigno p.r el pecado [illegible]. R. si porque aunque el [illegible] [illegible] [illegible] la ofensa de obgeto infinito tambien la Pasion [illegible] de Xpto son de balor infinito [illegible] adequada ofensa infinita. [illegible]

16 Arg: implicat satisfactio satisfactio rei satisfacta: pero nos la
satisfacio Xpto superabundanter. R. pertinen. q. dijo mas
rei satisfacere conditionaliter non absolute conc. q dijo
que Xpto satisfizo a Dios por [illegible] con la condicion de que
nosotros nos arrepentiessemos de ellos nos baliessemos de
sus sacramentos. R. fueron [illegible] se le perdonaron a Adan
David y a otros que murieron antes de la pasion: R. ex
previsu meritorum Xpti q. Ds previdit ab eterno
R. Si con la sangre q. derramo Xpto en la circuncision
nos redimio superabundanter, porque padecio los demas
martirios R. porque tubiessemos adequado y
pleno exemplar q. imitar y mas obligarnos al reconoci
y agradecim.to R. Siendo los meritos de Xpto superabun
dantes como se condenan muchos: R. porque aunque para
todos padecio superabundanter q. sufficientia ello fueron
superabund.es [illegible] ex parte [illegible] pertenecientes para los
predestinados: como [illegible] pertenecientes para los
porque no se aprovechan de los meritos de Xpto. se
explica esto con un Redemptor q. va con infinito
caudal y da noticia a todos los cautivos y algunos
hallandose bien en su cautiverio no le quisieron hablar
[illegible] por cuia culpa quedan en la labor [illegible]
effecto del Redemptor. R. Xpto redimio a Maria
[illegible] preservative q. con su justa muerte y de Xpto fue
preservada del pecado original y personal y de [illegible]
otro reparable. R. Xpto merecio en toda su vida [illegible]
[illegible] hasta el ultimo de su vida ma
[illegible] en los actos de amor de Ds como comprensor
y q. le fueron necesarios, porque sus operaciones y passiones
tubieron las condiciones de la otra [illegible]
ce despues de su muerte porque no es [illegible] et finalia
via non est status merendi: sola la 2.a persona es Re
demptor y por esto no debemos [illegible] suma
neras [illegible] a q.e al P.e [illegible] quia opera et
[illegible] Xpto [illegible] sunt [illegible] indetrina [illegible]
et p. [illegible] passionis: Ad Art. [illegible] la alma de
Xpto baxo Xpto [illegible] al seno de Abraham
[illegible] Verba [illegible] improprietate sunt accipien
da [illegible] sequitur absurdum — se dice baxo Xpto [illegible]
el alma [illegible] al verbo divino

en la operacion de proporcion; La Voluntad de D.s es de dos maneras
voluntas signi et est qua manifestatur p. precepta et consi
lia evangelica, et beneplaciti et est que manifestatur p.
contingentes operationes ad extra, sive prosperas, sive adversas: v.g.
una enfermedad, peste grãl general, hambre &c. sive pro
venientes a causis secundis, como una herida &c. &c.
P. La Voluntad humana debe conformarse con la divina. R. notan
do que podemos conformarnos in volito materiali que es quererse
el objeto q. D.s quiere v.g. la enfermedad, el ayuno &c. y en volito
formali q. es complacernos del motivo razon o fin, por
que D.s quiere lo material. El volito formal puede ser intrinsico
o extrinsico, el de la confes.on y ayuno. R. debemos conformarnos con la
voluntad de signo preceptiva en el volito formal y material
intrinseco quia est super. et pari intrinsecum legis
cadit sub lege, sed tenemur obedire superiori; R. la de no
debemos conformarnos con la del beneplacito en volito material
v.g. embia enfermedades &c. no estamos oblig.dos a complacernos en
tenerlas podemos llorar y pedir nos libre. R. q. no debemos conforma
rnos por ser con la de signo preceptiba in volito formali extrin
seco. P. q. que voluntades pedimos en esta pet.on. y lo cumpla
todas in omni volito excepto en el que decimos no estamos compla
cernos como del mal del proximo. P. porque pedimos a D.s
auxilios para cumplir su voluntad. R. porq. tenemos el fomes
peccati y p.a vencerle necessitamos el auxilio. La 4 pet. el pan nues
tro quotidiano se ocupan en tres maneras, natural y se entiende
de todo lo necesario p.a la vida natural, comida, salud, vestido &c.
espiritual se entiende doctrina evangelica, virtudes y gracia
y sacram.tal se entiende en los sacram.tos. y especialmente el de la eucaristia
P. porque decimos nro. R. porque lo procuremos con medios
licitos, y porque aunque D.s no los da graciosam.te es menester trabajar
y q. lo hacemos nro. y no decimos mio porq.e la caridad
nos hace pedir p.a todos; P. porque decimos danos &c. R. porq.
no lo debe de justicia &c.

P. porque añadimos o y i. pos. paraque entendamos que no
nos hemos de embarazar, en cuidado de lo que mañana ne-
cesitaremos. lo 2 porque los ricos entiendan que tambien ne-
cesitan pedir. lo 3 paraque pidamos y oremos con mas freq-
uencia. lo 4 para confesar la continua dependencia que
tenemos de la divina voluntad. y para reprehender la anxio-
sa perturbacion en cuidado de lo necessario pero no pru-
dentem.te La 5 pet.on et dimitte nobis &a. llaman deu-
das porque son ofensas e injurias contra Dios q. piden
paga y satisfac.on y como el que debe pagar es el deudor
el que dice el Pater noster recibe el perdon de los pec.dos veniales
y recibimos actuales de los mortales [illegible] qualquiera
de los pecadores pueden pedir esta pet.on
perf. actos de dilecion de Dios. P. lo q. en parecer es tan con
gracia pueden hacer esta petic.on R. si, por no tenemos
seguridad de estar perdonados y aunque tubiesemos revelac.on
de que nos estan perdonados podemos pedir a imitacion
de David: amplius lava me et a peccato meo munda me.
lo 2 puede pedir el perdon de los pecados q. puede cometer
lo 3 la remision de los del proximo por lo q. decimos nras
y no mias. P. que debitos debemos perdonar a los de ofen-
sa pero los de injusticia y vindicta publica, si bien no
disolvemos son el deseo de la venganza. P. la pala-
bra sicut que denota R. las condicion si nos dimitimus
lo 2 similitud no de igualdad, pues no os perdonamos
tan iguam.te y Dios plenam.te P. los que tienen deseo de
venganza privada como pueden hacer esta oracion digo
peticion R. no en nombre propio asi como la Igl.a y fieles de ella
perdona alo q. le agraviaron. lo 2 no en nombre propio pidiendo
a Dios que de auxilios para mudar la voluntad y hacer penit.
P. que [illegible] de la palabra nras delante en la q. pet.on
a ellas llamamos nras. el pan que Dios nos da
y nras las deudas q. hemos contraido por nos [illegible]

Quatro receptaculos de condenados, de Abraan, Limbo. Preg.

R. los Infiernos se hizieron para el castigo del pecado
el pecado solo se divide en original, personal mortal y venial
el mundo tiene reato de culpa, pena eterna, y temporal q.
no hai mas de tres Infiernos q. el pecado [illegible] dela [illegible]
q. reatos [illegible] tiene el [illegible] cumplido a la [illegible]
P. los q. se dize Seno de Abraam el qual duro hasta que
Xpto nos redimio, no baxo de [illegible] a los demas
Infiernos pero baxaron sus efectos. P. A que lugar [illegible]
R. dela Cruz donde muerto quedo su cuerpo y luego
que fueron la de Xpto quedaron gloriosas y [illegible]
libertad [illegible] las [illegible] y despues dela [illegible]
estubo en el seno de Abraan tres dias incompletos.
P. quando salio del seno de Abraan la alma de Xpto salie
ron las demas Justas q. avian? R. si y fueron a ver el
Cuerpo de Xpto muerto llevando, y honor, para mas
agradecer la Redempcion. tambien salieron las almas
del Purgatorio [illegible] alimentandoles la pena satisfa
ciendo lo que les faltaba, o porque condonacion liberal
le fue remitida la pena porque se [illegible] mas poblado el
[illegible] dela Redempcion. El 4º arti. creer q. Xpto resucito &c. P. fue
Xpto el primero q. resucito. R. si contra del Sn. Pablo Xptus resurge
ex a mortuis primitiæ dormientium: y aunque antes de Xpto
resucito a Lazaro al hijo dela viuda y otros fue [illegible] P. [illegible]
habian de bolber a morir, pero Xpto perfectam.te pa. nunca morir
P. porque quiso resucitar? R. lo 1º cumplir su palabra, lo 2º porq.
no fuese vana nra fe, del Sn Pablo: Quod si Xptus non resurrexit vana
est fides nostra. lo 3º p. complemento de nra Redempcion. P.
porque la resurreccion fue complemento de nra Redempcion R. porque con
su pasion y muerte pagó nros pecados y por la resurreccion nos
comunico las virtudes gracias y [illegible]. P. porq. no resu
citó antes R. porque se tubiese su muerte pr. verdadera; pues nin
gun hombre puede estar naturalmte. vivo tres dias sin acciones
vitales, y no tardó mas porque se verificase su profecia: post
tres dias resurgam, Dicea de entre los muertos no porq. estubo
entre otros cuerpos muertos sino del numero delos muertos. P.
q. resucitaron entonces algunos muertos R. si, del Sn Matheo c[illegible]
et multa corpora sanctorum qui dormierant resurrexerunt. El 5º Art.
creer que subio a los cielos &c.

~~triunfo~~ tardo despues de la Resurrec.on quarenta dias:
entre los quales se aparecio varias veces a los discipulos y Apost.les
enseño muchas doctrinas, misterios, y Sacram.tos, y les
en lo antes enseñado, y los confirmo q. en su ... subio del de el mon
te Olivete estando congregados Maria S.ma todos los apos
toles y discipulos hasta ciento y veinte personas que fue
ron testig.s de su acension. P. Que bienes nos vini
eron de su acension. R. muchos como es abrirnos la puer
ta del Cielo, lo seg.do embiarnos el Espiritu S.to
Xpto el primero q. entro en el Cielo. P. donde fue
ron subieron con Xpto al Cielo. R. aquellos que resucita
ron en Santam Civitatem q. es el cielo. R. si; de S.n Matheo: es verd.
el 7 art.o creer que vendra a Juzgar &a. P. para que se a de tener
el juicio universal, siendo asi q. esta dada la sent.a de reprobo
o aprobado. R. los para q. todo el genero humano re
conozca p.r universal Juez y Redemptor a Xpto S.or. lo 2
por manifestar a todos el rectissimo modo cong. D.s procedio
en condenar a unos, y salvar a otros. lo 3 para gloria ac
cidental de los buenos y pena de los malos. P. porque decendra
a juzgar vivos y muertos. R. para comprender los que
murieron antes de aquel dia y los que en aquel dia fueron
vivos antes del Juicio. lo para comprender los buenos y
malos. arg. dicit. David non resurgent impii in Judicio
&. R. dijo ad felicem resurrectionem, conc. ad infelicem neg. P.
y aquellos que estaran vivos en aquel dia y murieren en el mi
smo dia como han de purgar la pena temporal que les
falta morir en gracia. R. en lo restante R. en breve tiem
po a el tpo. q. estuvo el Juicio D.s tan intensa pena q. equival
ga a que castigando los regularmente podrian tardar
y han de conocer todas las obras buenas y malas por
especies expresas o impresas. R. q.r impresas que a
otras fuera necesario mucho tpo y el Juicio ha de ser mu
y poco. P. como han de caber en el valle de Josaphat que es pe
queño. R. los Bienaventurados estaran en el aire
y solo los condenados en la tierra. Como se hara el Juicio
reunidos todos los hombres llamaralos un Angel con
las palabras: Surgite mortui ... baxara Xpto con la
Cruz acompañado de M.a S.ma Apost.s y angeles y colocado
en el trono conoceremos todos ... y ... de cada

21 uno. R. han de salir los innoc.tes del limbo R. si; y han de
poseer la tierra, vuelta a pareser la estancia con mayor feli
cidad q. havia tenido diviento alguno? porq. los elementos que
daran summam.te templados, y la tierra totalm.te purificada
cong. produciera frutos de mucho deleyte y pureza. P. han de re
sucitar? R. si; porq. ha de ser universal de la carne. acerca de
si han de ir al Juicio universal: unos dicen que no: qua non
est adquisit. otros que si p.a reconocer la sentencia Just.a aqd.
y a Xpto p.r universal Redemp.tor y que de algun modo les apa
recera a ellos, que mediante la Redempcion saldran de aquel
Calaboso y gozaran dha felicidad =

Lugar oratio et primo de pater noster

P. que oraciones debe saber el xptiano. R. el pater noster, sub mortali
la Ave maria, o Salbe sub veniali - P. quantos generos hai de ora
cion? R. cinco; adoracion, alabanza, accion de gracias, ofrecim.to
de n.ros bienes y petizion: P. qual de las oraciones publicas es la me
jor? R. el sacrificio de la misa. porque el mismo Xpto es el ofe
rente, orante y ofrenda principal. P. y qual de las particulares
es la mejor? R. el Pater noster, porq. lo dispuso Xpto q. ... y P.a q.
tiene siete Peticiones. P. para que le compuso y P. para ense
ñar nos a orar? y q.do le compuso, R. antes de su pasion despues
de haber enseñado los ocho preceptos de caridad, y le compuso para
aprender con facilidad, no p.r eso dio a entender q. son malas las
oraciones prolixas, aunq. dice S.n Matheo orantes nolite multum loqui
sicut Ethnici faciunt: q. R. S.n Matheo solo condeno el Juzgar q. les
por mucho hablar en la oracion habiamos de ser mejor oydos lo qual
Juzgaban los Ethnicos: pero no condeno el q. durante atent.ne actuali vel vir
tuali oraremos prolixam.te ad majorem excitand. devot.m - P. de quien
compone esta oracion? R. de un preludio q. es pater noster qui es in
celis donde en la voz P.e entendemos las tres personas y siete peti
ciones. P. porque usamos de la voz P.e, y no de S.r o señor: R. porque
es palabra amorosa que llena el Corazon de q.n pide: y decimos nro
porque es universal. P. Como es P.e nro R. de todos p.r creacion
de los Justos p.r adopcion; Decimos q. estas para declarar la perma
nencia y eternidad de su ser. P. porque se dice en los Cielos estando en todas
partes. R. porque alli es donde se deja ver y comunicar plenam.te
P. porque habemos este preludio R. porque es como salva, o preambulo en
prevenimos los titulos q. mas le mueban a conceder n.ras peticiones

ones. Primera peticion Santificetur N.a: aq. D.s es infinitam.te
Santo: q. no puede ser Santificado p. nosotros, R. digo intr. Santi
ficazion intrinseca conv. que la tiene infinita; santofi. extr.
inseca nego q. solo pedimos q. el conocim.to de su nombre se
extienda a todo el mundo para q. p. todos sea venerado D.s. P. quantas cosas pedimos en esta petic.on R. seis, la
1.e q. todos los infieles se conbiertan. la 2 q. se extirpen las here
gias. la 3 q. no se cometan pecados especialm.te de blasphemia, ne
gar y deshonrrar a la Lengua el nombre de D.s. la 4 q. todos los pecadores
hagamos penitencia; la 5 q. nos exercitemos en las virtudes
la 6 q. adelantemos en la perfecc.on y perseberemos hasta el fin
2 Peticion adveniat regnum tuum. P. de quantas maneras
ay este reino. R. de quatro. de naturaleza consiste en
el supremo dominio con q. D.s. lo gobierna, con sexta
las cosas Criadas, asistiendo en ellas p. esencia. pres.a Pot.a
de gracia y consiste en un modo especial con que D.s. reina
en los Justos: de gloria y consiste en un modo especial con
que se deja ber gozar comprender en los Cielos; y de total
posecion y consiste en una pacifica y quieta posesion conq.
despues del Juicio universal reinara D.s. destruidos del todo
los enemigos. Dem.o mundo y Carne. P. Qual de estos reinos
pedimos R. el de gracia, gloria Posesion: porque pedimos lo que
ya tenemos y no tenemos; pero no el de naturaleza; si bien
los que estan en pecado mortal pueden pedir la conserbacion
hasta que se pongan en gracia, Arg. ergo pedimos q. venga el dia
del Juicio. R. directe nego indirecte. y muchos Santos han
tenido deseo de este dia porque D.s. no sea mas ofendido
P. tiene misterio la palabra adveniat R. si. pues primero
q. tengamos algun reino de los q. pedimos, ha de venir a noso
tros con la gracia previniente y para denotar q. nos los ha de
dar de gracia y no de Justicia. P. lo que a su parecer estan
en gracia R. si. porq. no pueden saber si la tienen y tambien
podemos pedir su perpetua conserbacion. q. tambien el de
naturaleza nego conseq.m porq. impide p.a la gloria.
La tercera peticion fiat voluntas tua N.a. P. que similitud
denota la palabra sicut. R. de igualdad en la voluntad

25 acciones pecaminosas: La 6 petⁿ. et ne nos inducas in tentationem. est impulsus interior, vel exterior ad operandum; y es de dos maneras, de decepcion y es impulsus ad male operandum, vel ad bonum non prosequendum. y de probacion et est impulsus ad probandas virtutes, ambas pueden ser activas ex parte tentanti, y pasivas ex parte tentati. P. quien es el autor de la tentacion de decepcion R. el Demonio, mundo y carne entendiendo el mundo los hombres pompas y vanidades. P. Dios es autor de esta tentacion R. No porque es induccion al pecado, contra des ... Santiago Dios intentator malorum est ipse autem neminem tentat si bien lo permite para dejar ocasion de merecer y para dar la gloria premio de corona. P. Quien es el autor dela tentacion de probacion R. solo Dios, y del Deut. tentat enim vos Dominus Deus ut palam fiat ... del hombre P. de que tentaciones pedimos nos libre Dios R. de todas las de decepcion, y dela de probacion hechas por los particulares en virtudes necesarias. Et ne nos inducas id est los que nos de auxilios para despedir antes que entre en ellos porque entrado es dificultoso vencerle, por nos de fuerzas para resistirla possibile y no negatibe tantum P. que debemos hacer quando nos tentaren R. orar y velar P. puede el Demonio entrar por que quiere como quisiere R. no qua ... eyus ... La 7 petⁿ. sed libera nos a malo. el mal puede ser malum animae o corporis, demum natura puede ser, malum culpae, poenae, eterno, et tempo ralis: y directe se expresa del mal dela pena temporal que corresponde al alma y delos males del cuerpo. P. porque en esta y en la antecedente se pone en singular la tentacion y el mal R. porque de las tentaciones y males que mas debemos temer es uno scilicet Demonium. P. Quienes pueden orar R. todos los que reconocen superior unde potest orare

26 Maria Santissima, Angeles, Santos y bienaventurados q̃ reconocen su
perior, y son capaces de gracia, y gloria, y las animas
del Purgatorio. P. Xpto pudo y puede orar. R. si
y oro mientras fue viador, y ora en el Cielo conforme
San Agustin orat pro nobis ut sacerdos, orat in nobis ut
caput nostrum et oratur a nobis ut Deus noster. P. pues
como la Iglesia en la letania invocando a Xpto no res
ponde ora pro nobis, asi como responde invocando a los
Santos. R. para no dar ocasion a la heregia de Nesto
rio ya refutada, y no dexara ora pro nobis aunque era
el Herege q̃ tenia persona humana respecto de que la divi
na no puede orar. P. puede orar el Spiritu Santo. R. no puede
orar, porque no reconoce superior. P. S. Pablo cap. 8
Spiritus orat postulat pro nobis gemitibus inenarrabilibus, po
stulat pro Sanctis y el mismo Santo explica el sentido. Spiri
tus adjuvat infirmitatem nostram, nam quid oramus sicut
oportet nescimus, unde esos textos se entienden impropie
et metaphorice en quanto nos da auxilios, que mueben
y alientan nra voluntad a orar.
Quien compuso la Ave Maria
R. la Ave Maria tiene tres partes, y todas
fueron inspiradas por el Spiritu Santo. la 1ª dixo S. Gabriel
hasta in mulieribus incluida la palabra Maria añadio
la Iglesia porque nos regalasemos con su Santo nombre: P. q̃
quiere decir Maria. R. señora del mar, porque tiene do
minio como reina en el mar de este mundo, y como tal nos
guia para que salgamos libres de sus tempestades, y apor
temos al puerto de la salvacion, llamase Mar porque
es un immenso mar de gracias. amargura. porque padecio
grandes penas en pasion de su Hijo. P. para q̃ se ponen
las palabras Ave Maria R. para saludar a esta divina Se
ñora y significan seas dichosa, feliz, y llena de toda gracia
gratia plena: a otros llenos de gracia superabundante que
Jesu Xpto prerogativa q̃ tubo Maria santissima, y suficiente tu
bieron todos

27 Que significan las palabras Dios te salve Rª q. g.ª de la Santisima Trinidad a este especialm.te a M.ª S.ma q.e ... y gobernada y las benedicta q. R. q. communico D.s a M.ª S.ma privilegios especiales como es la Concepcion absque peccato originali, Matrem Dei, concepisse sine viro, ess. Matrem et Virginem. La 2.ª parte q. bendito es el fruto de tu V.e dijo S.ta Ysabel q.do la fue a visitar nra Señora = q. nos añadio la palabra Jesus q. la Ygl.a porq. no ygnoraramos con su S.to nombre: benedicta tu in mulieribus, quod dice in hominibus nec in creaturis, porque Xpto hizo de ser mas perfecto tener mayores privilegios. La ultima parte S.ta M.ª compuso la Ygl.a para que la llamemos Madre de D.s q. lo q.e hace en la una de las mayores exc.as eminencias y para que asi se sustentasen y para quitar la heregia de Nestorio, llamada a M.ª S.ma Xpto para y no Deipara fundado en la heregia ya confutada q. D. N. Xpto solo tomo la naturaleza de M.ª S.ma y en q.to D.s de nadie depende como esta S.ra es M.e de D.s M.e Como M.ª S.ma presto la materia del Cuerpo e y la recibio en su seno virginal y prestada en esta materia D.s crio el q.e reunio a d.ho Cuerpo y ultim.te el Verbo divino unio a su hu manidad y asi resulto M.e de Xpto q. como es D.s y hombre M.ª S.ma es M.e de D.s. Asi como qualquiera Muger es M.e de Cristo hijo aunque no tiene parte en el alma y solo concurre a la generacion del Cuerpo, P. porque se toca a las Ave Maria a la mañana, medio dia y a la noche ... que rezemos tres veces a pedir el amparo de M.ª S.ma y para que nos acordemos de los tres primeros misterios de nra Redempcion q. son encarnacion, ... y resurreccion ... pues se tiene p.r cierto q.e la encarnacion se obro de noche la pasion de medio dia y la resurreccion al amanecer =

Salve

tiene tres partes, la 1.ª desde el principio hasta la palabra o clemens compuso un Religioso Benito, la 2.ª o clemens

o pia o dulcis virgo Mª d. Sn Bernardo la 3 [illegible] ora pro
nobis sca Dei gen. q aprobo la Iglesia. Dice Exules fily
Eve porque estamos desterrados del cielo por el peccado original
y nacimos hijos del barro de esta [illegible] porque el
fue criado [illegible] de la tierra, pues formada en el pa-
raiso [illegible] del [illegible] pero [illegible] de Adam [illegible] no
fue formado en el paraiso sino en el campo damaceno
al qual fue arrojado. se dice fily Eve porque somos
hijos de la primera Eva [illegible] fuimos llenos
de Miserias lo pedimos q por hijos adoptivos de la gracia
nos libre della

[illegible] capo de caps del sabado, y el saba-
[illegible] me faltan q celebrar [illegible]
de celebrar pro defunctis [illegible] y me faltan dos Com-
de Com [illegible] todos [illegible]

MAN
873

6) Dominica 1ª adventus, de universali judicio.

M- 44504
R- 45571
MAN
873

Cemmee

Eguin dadiguegun nere sioecco Cristabac Evangelioan I. C.
guré Jaunac bere discipuluari instrucicaegueinaten, eta aie-
guinbatean guri eguiecin faltatudaiteguenbatena, ceim
sinestacen, eta confesacen duen gure Religio Catolicoac,
eta da allegatubearduela eguna, cenetan I. C. Juez supremoa
bezala mundu guzie juzgacera etorribearduena, baño egunau
allegatu baño lenago, aseguracendu aren Magestadeac izan-
beardutela señale izugarribazuec eguzguien, illarguien,
izarretan, isasoan, eta criature guzietan, eguzquiec erreti-
ratucodituela bere argui guziec dio Sn. Mateoc, illar-
guie convertitucodela odoletan dio Sn. Joanec, Ceruco
izarrac erricodirradela dio Sn. Marcosec, isasoac bota-
codituela orro icaragarriac dio Sn. Lucasec, en fin cria-
ture guziec dio Espiritu Sn. tuéc armatuco direla pecatariaren con-
tra! o cer eguna au beñere allegatu bear ezaien bezala bicidi-
venanzat! Illiecodirade guizonac seco, colorgaiz, eta consuelo
rie gabe, consideraceaguim ecin contatucolaco gaiz aldiguecita-
tie inguracendituenac, eta izanbeardutela purgatuac aren bu-
guciec, izac, eta pensamenturc, eta dinguerectamañoco guziec
dio Sn. Joan Crisostomoc arritucodirade aparatobat ain aundie
ecustearequim, eta azquena aguertucodalamunduco Redentorea
odei arguibatean, podore, eta magestade aundibatequim. Ebec
dirade disciputo nereac esatencien I. C. señaleac juicio uni-
versalarenac aciñetic etorribearduenac, eta lance icen au
au quertacendenean ezaitela tristetu, idiqui-chazte beguiec,
eta alegrazaitezte zuen redencioa urbildudelaco, eta cergatic
tie allegatudam ya eguna, cenetan atérabeardiezuten mun-

2 ducocantuerriotic gorpuza, eta arimarequin, errecibi
cera premio eternaz, gloria celestialarretan zuenzat
reservaturic daucquenaz! O justoac, eta Jaungoicoaren
adisquidiac, o anima munduan preso viciziratenac, ucacenzaratelaric emengo gusto, eta vanidadetaraz: o cein egun dichosa izanenden zuenzat juicio universalaco egun ura. Comune, eta lazgarric izanenda pecatari munduen alegre vicidiranenzat, baño consuelo, eta gozo betea onenzat, alegrazaitezte zuen penetan, beda azquenenco etorricoda egune gucic eternidadeco gozotan convertitucodenaz. Auda nere cristabac Evangelioac decarrena, gucic dago reducturic azquen juicio universaleco egunaz ideabat emateraz, argatican bada izanenda gaurco nere asuntua mintzacea materi ain importanteazaren ganian, zaitutan esplicacearequi egun arretan guartatu beardituen gauca izugarriak, manifestatucodietet, izanendela egun ura gozo eta consuelo aundiecoa justoanzat, eta por el contrario sentimentuz aundiecoa pecatarienzat, eta au bearden bezala esplicazeco, escadizogun gracie divinoa Aite Eternoari, paracendiogula pitaiteco Ainguerruen Erregue cein salutatucodegun gucioc esatendogularic Ave Maria.

o persona
Guizona jaiocenden instantetic habiendo caminacen prinaca
(1) azqueneco egun Jaungoicoac señalaturic daduquen arretara,
cein Apostoluac deicendion azquenengo eguna: Eguna da cera
ceñetaz minzaturic ezculatic Joel profetac abiatuen anotelen,
eta sustanciric emateco moduric gabe cianzuen à a a, quia pro
pe est dies Domini: izanen da dio egun andibat, egun terriblea
ecin gueiagos. Eguna izanenda aundie dio Profeta Malaquia
sec labebat bezala ingurie, izanenda dio Profeta sofoniasec
asarretasunaco eguna, pena, miserie, eta calamidadeco eguna,
izanenda dio Profeta Ysaiasec illuntasunaren, eta indignacioren
eguna. anda eguna zañen memorie botecitzen desiertoac Ama
coretan, Mchigoa personas, Eliac Santuec, eta ceñen oztuera
espiritac botedien mundue pecatuaz, eta infernuc condena
tuz anda eguna ceñetan J C Jaungoico eta guizona
illen eta vicien Juez chusena etorribearduena contu
arcera Adanen seme gucieri pensamenturic den chiquie
netarañoco gucien; anda eguna ceñetan anis ituraric
munduco cuidado andiac, adituco dena munducoren lau
partetan Aingueruaren trompetaren voz izugarrie, ceñe
quin deicenditu en illic dauden gucicc resucitaturic pre
sentatudaitecela Jaungoicoaren tribunalean
Surgite mortui, et venite ad judicium. yeguizaitezte
illac, eta atozte juiciora. O voza ciertamente izigarria

obedecituco dicte manace oni Ceruec, infernuec, pur
gatorioac, eta limboac, eta entregatuco dituzte aietan
arquiceciraden animac; itsasoac, lurrac, eta sepultu
rac entregatuco dituzte aietan gueldituric ceuden cor
puzac S.n Joanec dion bezala; eta juntaco dituztelaric
Ainguerucec justo, eta pecatarien causac, juntatuco dire ~~organizatu~~
codirade corpuza, eta anima, virtute divinoaren me
dioz, obra on, eta gaiztoetan participante izandu cire
nac, premioan, edo castigoan guisa berean izandeicen.

2.) Jesus Cobaguiña elizaonetan anima condenatubat
zolauncedezute beguiratuco liogue la corpuz miserable
arizcensiric an ciquiña, prina, utelдua, eta unai
tua? O ceramsiec, o ceragoniec, cer descanac, eta tormen
tuac? da posible ezanenlico, da posible egon bearduteala
carcela eta calabozo ciquin onetan eternidade acaberaric
bererore eztuenean, O corpuz desventuretua, ziu zara
ambeste maitatu cinueden ura, cenengatic galdunuen
gloriec, madiriquetuc izandadilla iri emanitien
gustoac, eta iri gustoac emattegatic ezmien eman
Saonceicoari, eta arquicenauc condenaturic.
Madaricatua izandadilla anima erresponda lezague
corpuzac irigatic arquicenauc galdua, o ecidan
ezagutu ezpaindut siguera, zei nazac obequi
nengoan lurrean, eta izulia divinfernura? Ebec izanen
dirade izac mundu onetan gaigui vicidiradenac jui
cioco egunarretan prununciatuco dituztenac ilcen
badirade penitenciaric egnin bague

Ysr ezta bedi arricen onetan pensacean bacarric; o pecatari 5
miserablea. zu jurramentaguilla, zu pergatiboa, zu desoneste, eta
Injuriosa, zu emacume vanoa mundoco pompa, eta vanidadetan
bertetan pensacen eztezuna, zue malicies pecatuac confesioan
ucacendituzuna, zu lapurratan viciz zarena, eta zu cristandadea
galdudayan pocer vicizarena, nola izanenda posible naide
dazun experimentacea ecai infernoal aien crueldade, eta aiarn
tonma? ai zure dedichatua baldin demborareguin ezpadituzu
erremedioacen zure excesoac, eta desordeneac. Ai zure miserablea
baldin ezpadezu eguiten negar aietas oraim dembora dezunean
orduen egomenzarac erribias beteric, couten duzunean bente
aniz aprobechatueirela sermon onetas, eta zue ecizuela
aprovechatu nai izandu. Por el contrario cer gozoreguin
3.) eztio beguiratuco bienabenturatuaren animac bere gorputz
dichosoari? cer enorabuena aim dulcea eztio emanen?
o nere lagun ona esanendu animac ecuntareguin vere
gorpuza aim ederra, eta argiua, atoz nere adisquide fiela
dembora, eta eternidade guzien gozatzeco beardezuzuna. Be-
dicatua izanzaitezela cergatic sufritzendezun barucoma
disciplina, pobreza, afliccioe, eta bente arco mortificacio. Ea
esanendio animac gorpuzari, atoz nere estimetua partici-
pante izatera arco glorie eder antan cenen irabazteco
lagundu cinedan. Emandizquidazu oien carbioe zañec
eziaten icustu besteren gauzeric, eta aingueru vente
prohibituric dauden gaucec, Emandizquidazu, ago-
oin eta beste potencie guciez zañequi lagundu
cinaden glorie beteznac irabazten. O mortificacio

dichosoac, o penitenci feliciadaeric den andianecoac
4) Acabaturic persona guccien resucitacioa, joanendirade
guciec Josefatco ballera, ceinbaita juicioco toquia
profeta Joelec esanzuenbezala, eta an aguertubeda
J.C. Jaungoico eta Guizona Aingueru gucien con-
dic acompañatua, an veraan eguinenda preventu-
ric airean ederreco trono magestade aundicobat,
ceinetan parztucodu bere tribunalea ceinchusena
gocoa mundu gucie juzgaceco, aldamenean eguinen
da bere Ama Maria Santisima glorias veteric, onen
ondoan beste tronobat bere Santu guccienzat.
Paraturic modu onetan teatro icugarri un manatu
codic Juez Divinoac bere Aingueruari bereidicha-
tela gaiztoac, onen artetic. o bereste lasagarriena
aldebatera joanenda garie, eta veste aldera ciquiñac
orain arquizandirade elicen, eta munduen onac
eta gaiztoac guciec elcarrequin, baño egun arre-
tan joanenda bacoiza bere lecura, ongui vicitu
dena escuinetaco aldera, eta gaizqui vicitude
na ezquerretaco aldera. Cer izanenda ecustea S.n
Efrenec dion bezela apartacea obispoa, obispoa-
gandic, Sacerdotea Sacerdoteangandic, Andrea
senarrangandic humea gurasoagandic, gura
soa, humeengandic, bazuec escuinetara, eta
besteac ezquerretara, bazuec cerura, eta
besteac infernura. o cer pena izanendituten
orduan pecatariec. o nola desesperatucodirade
orduan arrico pecatari mundu onetan perso-
na pobres, eta humilles burlaceenenagec
burlacencerenaitc

o cer enbidie edoquico duen Jaon goicoaren Legnean zucenac izanduceenai, iuntenditutenean Jaongoicoaren compañian eta verec Demonioarenean. por el contrario justoac cer gozoa errecibituco dute; o bedignetuac izandaitecela gure barurguinac, pobreza, disciplinac eta padecimentuac emanendute justoac. Disponituric gucie bacoiza bere toquien leituco dirade silentzioden andienaren artean guizon gucien causac, y dignicodirade dio Sn. Joanec libru concienciaarenac bici guztian ichiric egonduciradenac, anda dio Ainguerin Sn. Tomasec emanendiola Jaongoicoac jaquinduribat bacoizari, cenequin ecuzicoditnen bere, eta besteren concienciaco pecatuac, an ecuzicodirade besteren, eta bereco concienciaco obrac an ordu artarano estaliric egonduciradenac, an aguertucodituela Jaongoicoac dio Profeta Davidec justoan obra onguciec honrraco mundugucieren aurrean, anaguertucodirela aien barurguinac, penitenciac, limosnac, oterzguneiac, meza santue enzuteac, eta enfin beste obra on gucie. o cer poza, o cer gozoa, o cer alegria izanenden justoarenzat. baño al contrario cer desonra, ce confusion cer loia eztu izanen gaiztoanzat gucien aurrean aguerzendiradenean aien izgucie obrac, eta pensamentuac. an aguertuco, eta ecuzicodirade bazterretan, eta illunbatan eguitendiraden desonestidadeac, an aguertucodirade pecatu confesioan losai, eta maliciez uciciradenac, an aguertucodirade adirquide falsoac, traicio estalien eguinac guezurrei, eta venganzai, an aguertucodirade emen estalcendiraden lapurreciac injusticiac, eta beste gañerako obra on, eta gaizto gucie

o nola deseatucoduten dio Sn. Gremec, o nola deseatuco duten orduen gaiztoac lurrac irichibaliza ez ecusteagatic lance lotsagarriaretan, ain aundia izanenda aien orduco lotsa dio Sn. Basilioc, ece pena chiquiagoa iduritzuco baizaie infernuetan egotea aien pecatuec manifestacea baño, eta eguiic esateco bal'in orain berean aguertuco balirade presentean arquicenguiradenettaco pecatu ocultoac asqui izanenlitzaque illic erorzeco; cer izanenda bada manifestazea mundu guzieren aurrean? o lance ciertamente izigarria lancetan den izigarriena: Nor izanenda suerte, eta lance ain triste onetatic joar eguiteagatic, bere pecatuen neoor eguiten eztuena deustan ere bestetan pensatugabe? o eztezala permitu Ceruec, eta Jaungoicoaren ontasunac allegatu dadien aimbesteraño pecatarien itsutasuna.

6 Eguiñic concienzieren publicacioa, eta por consiguiente paraturic guciec ecusdiçaguten guiçon baccizac bici cen denboran eguinectuen obra on, eta gaiztoac, paratucoda gure Redentorea sentencimerecidueña emaitera. O nere Jaungoicoa nola egonendirade orduan pecatari miserableac sentenci azqueneco apelacioco esperanzaric izanen eztuenaren esperacen? O cim pensamentu cominac izanendirade aienac ecustendutenean Jaungoicoac uacendudela aiequin bere justicie rigurosoac, eta ez misericordiec? Eztituela ucul-cen vegiñac aiengatic berac isurizuen odol precioso arretan, baizican bere ire, edo asarretasunara.

Eztaique arquitu gauza icugarrigoric dio Sn Bernardoc, baño
erremediorie gabe quertatu beardiena; eta onetaraco irulicoditu
beguiac J.C. Juez supremoac ecuimetaco aldera arpegui veraz,
eta alegre batequin; eta voza aguiz tierno, eta suabearequim
esancodite dulzure andibatequin; venite venedicti patris mei:
atozte nere Aitagandic bedicatuac, atozte glori eternoa gozo-
ceta, munduaren principiotic ari eta prevenituric dagoana.
O cer sentencie au, o cer sentencie ain gustosoa, poza, eta dulzure
beñe acabatuco eztenac betea, atozte zuen barruguneac,
zuen ciliciöac, zuen penitenci, eta disciplinen prenda bilcera,
atozte trabajuetatic descansura, batallatic coronara, negarreta-
tic gozo, eta alegrira; O sentenci trabajuric, eta penitenciric
den andirenac merecidituzuna, nore au adiceagatic eztitu
despreciacen munduco gusto instanteco acabacadiradenac;
nore eztitu mortificatuco bere pasionac, bere araguiac su-
getacendituelaric crueldaderic den andienarequin; deuñere eliza
que emaitea mille bici adiceagatic J.C. agotic sentenci favore-
coau. O Ccin suabidade andien resonatuaduen justoan artean
sentenci onec dio Davidec alabacendutelaric gustoroac fe-
licidade, edo dicha eternoa, an artucodute posesioa gloria-
rena. Baño, O pecatari miserablearen desgracie. Aditu on
7. dan miserable aiec beren tormentu gueiagotaco Sn Bernar-
doc dion bezala, justoan sentencie, eta ecuin igualmente
beren gustoz, beren borondatez, eta verac ala nai izanic galdu-
tutelaco felicidade, eta ongui izate betieco, irulicoda J.C
gure Jauna ueen aldera arpegui losagarribatequin,

ira aurretaum, eta indignacio beteric, eta voza izi-
garri batequin esanendic; discedite à me maledicti in
ignem eternum, apartazaitezte neregandic madarique
tuac su eterno Luzbel, eta aren banderac seguicendutenan-
zat prevenituric dagoanaretara, apartazaitezte neregandic
bainaiz zuen Jaungoicoa secutam-guelago ez icusteco,
apartazaite madaricatuac nere arguenezco fin areta-
tic ez conseguiceco beñerere: apartazaitezte madarica-
tuac nere adisquidetasunetic, nere Erreinu, glorie, eta
ondasunetic, bada ecituztan nai izandic nere ben-
dicioa, Madariquetuan izanzaitezte la animan,
madariquetuac corpucean, madaricatuac poten-
cietan, madaricatuac egonbearduzten tocaien
izanbeardecne eternidadean, baño nora su eter-
nora, eternora da lomismo nola erratea, ez milla
eta millonicaco urteraco, baicican beti, beti esperan-
zaric, eta alibioric gabe egoteco. O nere Jaungoicoa
o eta nola eritucodituen sentenci revocacioric eztuen
arrec pecatari miserableac. O cer carrasicc atera-
coditunten au adicearequin. O cer pena, o cer pesadum-
brea, o cer errabie, eta desesperacioa eduquicodezuen
zure contra cergatic eguincimen pecatu, eta Jaungoicoa-
ren contra cergatic ala castigacen zaituen, an iza-
nenda zere burue madaricacea, an madaricatucodi-
tuzu zere guraroac, eta zure gustoac: an madarica-
tucodezu Ama Maria Santisima, an finalmente
madaricatucodezu blasfemieric den izigarrienarequi
Juez vetico condenacenzaituen ura. O pecatari

miserablea, baldin orain ecin aditubadezu sentenci ain cruela lasaitugabe, cer izanenda esperimentacera allegacenzaranean Condenatuac berac ere eztirade capaz pena aubearbezala esplicazeco; Izaniquen fedelo egun ciertoac izanditutenguciac? eta izanic ere cierto allegatubearduguela gucioc bendicioa errecibicera, queren obra onen medios logratuba, edo sentenci condenaciocoa gure desordenei merecizaio azote ain cruel onetara? Ana? nola vicicirate ain azturic azote ain cruel onetan? nola entregacenzara pecataria gueiago erreparoric gabe lapurreria, juramentu, eta blasfemi orietara, murmuracio desonestidade, eta beste gaiceraco Religioaren contraco izeta agorquera proivituric dauden orietara? nola eztezu procuracen demonioac emastendizun perezori confesaceco, botacera denboainlan, eta esperatugabe Pazcoataraño, garbicea cere anima confesio on baten medios? Zure misetablea ezpalinbadituzu idiquicen beguiac, escarmentuac idiquiatibaño lenago; zure desdichatua, bada ezta beste arbitrioric izanen zuretaco betico condenacea baicic: noiz artenaño bada sorturic egonbeardezu Jaungoicoaren avisotara. Da posible ezaituela gueiago muguiaracicen trasedi ain lorarriarrec? Da posible eztezula caso gueiago eguinbear eternidade juicioco bendicio artar, edo condenacioar? Betico Satanasen, eta bere aingueruen aldamanera, edo J. C. eta bere santuenera: Betico Jaungoicoarequin, eta Maria Santissimarequin, edo betico demonioaquin

Nor ezta arriten adiearequin bacarric? Nore bada oicinaidu mundu dedichatu onetan lau egun mortifiquecoaan pasaco? Nore eztitu despreciacen bertatic emengo gustoac, diversioac, eraqueriec, eta pasatiempoac? Nor ezta armatuco gurucé Santubatequin? Ea bada cristabac izuli guitecen eguiorqui Jaungoicoaren gana, naibalinbadegu aditu setencifavorescoa lance terriblearretan, izuligaitecen siñorqui, eta artudezagun damutasun, eta uvricalmentu andibat aren divina Magestadea ofenditugai, eben erdesi dezagun glori eterno, eta betico ura, cembaita deseacendizuotadana.

MAN
673

FUNDACION SANCHO EL SABIO

Dominica 2ª Adventus

H- 44499
R- 45569

MAN
873

Egun ecatendigu Evangelioac, nere viociio Cristabat Erregue Herodesen ordenas arquicencela preso paratua Sn Juan Bautista, cergatic erreprendicencion celo andiarequin vicimodu luju rioso bere conatu Herodes bereze amaia Filiperen Andreare quin zuena. Preso legolaric motibo ain injustogatic, adituci tuen carcelan cegoan lequen J. C. gure Jaunac ya bere Evan gelioco predicacioaren medios, ya baita ere cumpliacio mila grotoaren medios equitenceituen milagroac: baño Sn Juan preso paracc onetatic etorricen onen discipuluen artean Sn Juan Crisostomoc Sn Gerosimoc, eta Sn Ilarionec diotenes embidie, eta sinistamentu charbat, eta descacenzuelaric sendacea, igorricituen disimularic den andienarequin bere dis cipuluetatic bida enbajadoreac bezala J. C. ganaa galdetera aren partetic; Ea ura cen por ventura Mesias prometitua, Aita Eter noaren semea mundreguelc redimitu bear zuena. Efectiba mente cumplituzuen bere embajada, edo mandatua eta en tendicenzuelaric J. C vere jaquinduri infinitoaren medios, equin cituen Sn Joanen discipuluen aurrean aniz milagro errec puesta eman baño lenago; bazuec sendatuceituen orduarre tan berean beren eritasunetatic, eta llagetatic, beste aniz itsuri emancien biste, eta enfin equinceituen beste asco milagro, eta onequin despeditucituen esatenciolaric conta cequizquiotela beren Maestru Sn Joani, ecusi, eta aditu cituten bezala, berac destigu izanduciraden bezala, ez omatezgatic aien arpeguira aien sinestamentu gaistoa. O cein prudentea, o cein iaquinduri andicoaden cari dadea, Onela daquien disimulacen, eta estalcen besteren culpa, eta defectoac, da ain oficiosoa caridadeau,

ece una billatu baño len, joaten baita lagun projimoa-
ren onaren billacera, baño, an desterratua, eta ondatua
arquicenda aldionetan, bada lagun projimoaren falta-
ric den chiquiena ere ezpaita disimulacen, antes bien
compasioa arrendelaco eduri, edo aiceguierequin, edo
deseansaceco ecusa madaricatuatequin sarcendute
lurra baño azpiago honrraric dan estimetuaBena.
Erresposta onequin joancirade S.n Joanen discipuluac
admiraturic, eta sendaturic beren sinentamentu char arre-
tatic J.C. Mesias eguiatecoa celacoa. Aiec joanda berla
asicen J.C. esaten bede zendeari: Cer concepto, edo
idea formacendezute S.n Joanes? desiertora aren pre-
dicacioa adicera ateracinetonean, cer idea formatuci-
ñuten aren conductas? Uuricenciezuten eta çaña
barrenen usic dagoan enbat, edo beleta aireac edo-
zein aldetara izulcenduenbat bezala zela? eta guise
onetacoa Joan eta guizonac bezala favorearequin,
edo desafioarequin aldebatera, eta bestera izulcendi-
ren aiec bezala, constanteada pillare firmebat beza-
la, eta ezpaliz constantea izan, ezuen Herodesec pam-
tuco preso câcelean. Baño cer ecustera ateracinetezen?
Guizonenbat delicadeza andien beztitua? eta onela
Joan, delicadeza andian bezticenderenac izatendirade
erreguen Palaciotan, eta ez desiertotan, an mantencen-
dira bêlarrequin, eta vezticen ciliciorequin, ematen-
digutela entendicera penitencie, cein baite guri
importacenzaiguna; Au da nere cristabat Evangelioa-
decarrena, eta onen lendabiciaco clausuletatic arqui-
cenaiz sarturic nere asuntoan; Herodes pecataria

ambere podoreaquin, eta S.n Joan Suitoa ambeite trabaju-
requin; bai nere adizale maittac ende Jaungoicoaren provi-
denci ocultua, ematen trabajuec onari, eta dicha, eta felicida-
deac gaiztoari, mundu onetan: zainden aruntoa proponicen-
dutena, eta Jaungoicoaren providenci ocultoaren ganian
miñzaceco arren graciarequi bettan, zain erdaizteco pa-
radezaquin vitarteco Aingueruen Erregue salutacendegula
ere guiñe devocio andiarequin ave Marie. Jaun in vin.

2 Temeridaderic den andiana da nere cristabac endiebrinac izatea
gure ezaguimentu escasarequin Jaongoicoaren secreto, eta probi-
denci ocultoac, temeridade, eta anicez andiagocoa, da aren obra
maravillosoac nola diraden Abiacoa, eta maliciric den andienea
entendicen eztan gauza baten gañian gaizqui equinic dagola-
co eratea, edo iduricea? Cer esanen ciñuquete galde eguitendu San
Agustiñec, persona sor batec ecusiric beste miñzaten ariden batec
ezpañec muguicenditucla eta cer esatendueen aditu, edo enten-
dituçabe, muguimentu aiengatic gaizqui juzgacendala?
Ezta eguie izanen liçaquela temeridaderic dan andiena? Anda
bada temeridade, eta necedaderic andiena Jaongoicoaren pro-
videnci ocultoac examiñacera jarcendiraden aiena, eta ezau
bacarric baicican arren obrac muguiñetaco juzgacenditutenaie-
na: esanaz, bero andiac eguitendilu udan, zaiñequi abrasa-
conditaan planta gueiec, eta neguan eztu eguiten denbora
onic trabajaceco, iduridu Jaongoicoa zartudala, eta vere
onelaco disparate asco; diradelaric Jaungoicoaren disposicioac
acti acertatuac, eta adoraciorie andierena merecidutenac.
Jaongoicoaren secreto, eta juicio ocultoac paratubeardigute
errespeto andibat, eta ezta beiñere onqui gaizqui juz-

gacea, eta anizaz gueiago contra eguitez.
Eguitendu pecatue cristau gaiztoac dio Sn Agustiñec, vici-
dia escandaloric den andienan artean, eta Jaungoicoac be-
tenendu onrraz, ondamuaz, eta conveniencies; claridaderic
aguirequin esatendigu egun Evangelioac, bada para-
cendigu beguien aurrean Herodes pecataric trono andiba-
tean, eta Bautista ona, eta justoa carcelaco desonran;
cer da au nere Jaungoicoa dio Jeremiasec? cergatic nere
Jaungoicoa sufricendezu zu servicenzaituztenac vicidaicen
pena, eta trabajus beteric, eta zu ofendicenzaituztenac
bicidaitecen felicidade, eta consuelos beteric? Noiz artean
Jauna galdeguitendu Dabidec ere bicibeardute pecatariac
gloriz, onraz, eta consuelos beteric? Aberasbat convitez,
musica, danza, eta gustoz veteric, eta pobrebat desprecia-
turic, ecerede injuriosoat magestade andian, eta Sn
Juan precio justoa carcelean preso? cergatic bada nere Jaun
eta Jaungoico poderosoa egonbeardu virtutea despreci-
tua, eta lurra bera baño azpiago sartua, eta vicioa esti-
matua? S. Baño ai nere cristabac ezdu bestetic eguiten Jaun-
goicoaren Magestadeac gauce gucietan bere providenci
infinitoa manifestacea besteric, ceñequin ordenacendi-
tuen munduco gauzac, oculto, eta estalien daudenac gure
ezagumentuerenzat, eta modu onetan egonendirade ar-
guen juicioco egunartanaño, ceñetan Jeremiasec dion
bezala entendituco ditugun arren disposicio ocultoac,
orduan ezagutuco ditugu cer, cergatic, eta certaraco or-
denatu cituen Jaungoicoac gauzac. Adiderazatu bada
3 oraïn atencioarequin especialmente justoac, despreciatuac,
tuac, pobreac, eta humilleac. illac lausenzaitute dio

Apostoluec arbolac neguen bezala, anda mundu onetan zan-
tela despreciaturic, baño ezcututuric dadugue J.C. zuen eicie:
Alegrazaitezte zuen negarretan, bada etorricoda comma honras,
eta gustor beteric arguituco eratenac, zeñ-dan azquen juicioco
egunura eccuicoderuta orduan gauze guden dembora, bada egun
arretan izanendu bere dembora justoac, oraiñ humillaturic
oñen azpien, eta penas beteric bicidenac errecibicendularic
bere trabajuen premioa, eta izanendu bere dembora pecari
oraiñ onra, gusto, eta erregalotan bicidenac errecibicendularic
bere culpac merecidutén castigua, confunditu, eta ticarrtudedi
lla pecatari soberbioa, eta izzanbedi beldur mundu onetaco
dichari, honra, eta fortunari seguidaguicon desonra, eta tra-
bajú eternoas, eta animadedilla probre, eta humilla cerga
tic oren pacienciari seguituco zaion honra eternoa, O traba-
ju dichosoac bada gordecendizute premiobat oiñ excelentea
justoari. Aniz dirade motibo, edo arrazobe Santuec ematen
dituztenac, cerengatic igorcenditeuen Jaungoicoac trabajuac
justoai. Ygorcenditiela dic Sn. Joan Crisostomoc Jaongoicoac
trabajuec justoari beren humildadean conserbaceagatic,
bigarrena munduec aiec merecidutén baño guiago esti-
metu ezdichen, irugarrena resignacio, eta pacienciaen ber-
tean ejemplar izateco, baieta ere afligiceagatic, eta mo-
du onetan emanderaten bicidiraden demborán beren
pecatuen
pemioen satisfacioa, eta sartedaitecen libertade gueia
gorequin Gloriaeternoan. Arguicenda Elicenetan norbait
pecaturic eguiñ eztuenic, edo falta chiquirenbatean bada
ere erori eztenic: uztedut ezez; bada pecatuen erorcea-
gatic, beragatic zordio justici dibinoari satisfacioa;
baño nola ematendu aietas satisfacioa? Ceundeza

çuen claroqui gure derengamuraco esperiencieregaim bereregum. Yzuli dichazute nere cristabal vegñac zuen bicimodu paratuteco artara, enaminia dichazute ceren gazte demboraco urteac, eta arquitutcodezute ofenditeduzutela Jaungoicoa, ez bein bacarric, baicican aniz aldiz; arquitucodezute iraunduzuela zuegan dembora luccan sobervice, lujuriec, ordiqueriec, lapurretac, murmurecioac, on[r]ra, dignidade, eta vanidadearen deseo infamiec, colerac envidiec, odioac, eta benganzac: arquitucodezute ceren baiten, Jaungoicoaren serbicioan empleaceco ortaruna: beda gure dembora laburrean, acostumbrecen baziñaten ere Religioa guardaceco, meza santuac ezun, ez solo gaietan, baieta ere astereguinetan, sermonac aditu, vezperac icusi, eta urtean maiz confesaceco, idu siderazute gaurco eguneam praticacendana, edo cerc daguizena, urtendirala mezac, ez solo asteguinetan, baitta ere igande, eta gai egunetan escusa, edo pretento falsoategui, peccata eguinbat iribazteagatic, beren animac paracenditute peligroan condenaceco, icustendezute nola, eta certan empleacendiradon gazteac, eta igandiac; ezpaitirade diferenciatcen gaurco egunean, gaiac, asteraguinatic, especialmente cembait familia, eta ychatan. Cizandezazute cer penitenci eguin dezute aimbeste pecatu purgaceco, aimbeste desordena, culpa, eta faltearen satisfecio osoa emateco: non daude barueguinac, cilicioac, eta disciplinac, eta bes te modu onetaco mortificacioac? non obra onac

munduco dibersioneac uzteac conbersacio afrentosotatic erretiraceac continoaco errezoac, ferborea, eta debocioa? baldin aimberte pecatu equin ondorean ezpalinbadezute, equin negar bat, baldin aimberte crueldade equin ondoan contentacenbazarate suspiro chigui bategui, baldin aimberte desordenaren ondoan ezpaduzute equin penitencieric? Ezta faborebat, eta ez nola naicoa baicican andic bialdichazuten Jaungoicoac trabajuec biciciraten artean Desengañaguitecen bere eritabat Jaungoicoa aguiz garbie dala, eta arren presenciera justoac sarceco garbicen ditu trabaju somiñaquin, da aita amorosoa, eta ala dan bezala castiguecenditu bere semeac trabajuaquin, eta azotiequin. Pasa gaitecen ecuitem instante batean ez-
4 gatic ematenditien felicidade, dicha, eta fortunac pecatariari Herodesi bezala, Ematendic felicidadeac pecatariari, beren causec justificaceco arguidaitean juicioco eguneam eziquiricangabe dio Sn Ambrosioc, Ceregatic eztic ezta zaqueten esan eztutela eman limosna, ondamenac ezizanei bada bacituten jocura, eta alarrequi juntatu eta tripequierren, ezaguerian lemac paraceco, eta sañeraceo bear ez dirader ganzatan empleaceco, eztezaqueten esan ezutela uzi amparaceco balimenturic ezuena, autoridade faltas, bada ciraden poderosoac, ezdezaquete esan ezuzutela penitencie eguiteco, eta mortificacioac sufriceco indar faltas, bada izanduzuten osasun ona.
Ematenditu Jaungoicoac felicidadeac dio Sn Gregorioc pagaceco mundu onetan eguinciturten obra onen bazuec. Eztu permiticen Jaungoicoac geldadien obrabat bacarric ere premioric gabe, ala nola gaizteric cas-

tiguric gabe, finalmente dio S. Agustiñec emancendie Jaungoi-
coac ondasunac gaistoari mundu acabatu bearduen onetan, cer-
gatic castigatu bearditucn beren culpagatic eternamente, ò
felicidade miserableac. cer importacendu dio Sn Juan crisos
tomoc, anicec imitatudezaten Giecici lapurretetan, expe-
rimentadirade arquicen lepras beteric urabezala baldin expe-
racenbaroiote castigoa eternidadean? cer importacendu emen
aquertu eztaicen lapurretac azquenean condenatu bear-
badute. cer importacendu blasfemoac, bengatiboac
deroneztoac, murmuratzaik, eta izbatean pecatari gucie
arquidaitean libre Jaungoicoaren justici dibinotic, an-
de castiguric gabe baldin azquenico joan bearbadute eter-
nidade gucico infernuetara? orain bicidirade pecatariec
beren pasioneetara entregaturic, orain bicidirade beren
deleite falsotan triturarric experimentatu gabe, orain bici-
dirade deusaren faltaric gabe, gauza gucietatic sobratua
dutela, bicidirade animalebazuec bezala ezturic be-
ron salbacioaz? baño cer importacendu, cer esnaidu bal-
din aien pauso gucice badiouace reprobatuen erriozaz-
ra, edo condenacio eternora? Consideratzate orain nere
5. cristabac ia embidiacecoac diraden mundu onetan on-
damunac, eta felicidadeac, izanic condenaceco bidaba-
ziec. alegracenda persona crecsituen honra, dignidade,
eta artuazuen gustoaz, edo dibersioaz; baño ò cristabac dio
Sn Agustiñec eztezotutela embidiric izan alegranza
temporalari, cergatic acaso servitucoduen bere castigu
eta condenacio eternoraco. beldur izangaitecen au one-
ta delaric vicicea mundu onetan felicidade, eta dichan

artean, eta alegra gaitecen Jaungoicoac igorrendituen traba-
jues, miseries, eta calamidades, cergatic regularmente vialcendi-
tuen aren divina Magestadeac trabajuec prendatzat maitenari,
estimetuena guciena naidienari Evangelioan aditu, eta cuntem
duzuten bezala, nor izanenda ain ezaguentu guticoa traba-
juec, eta desgraciec amorioarequin errecibituco ezdituena.
dirade nere cristabac trabajuec virtutearen tenci, cendan
purificacen diradin animac, dichosoac bada arako anima
S.n Joanec bezala humildade, eta resignacioarequin sufricen
dituztenac, eta conformidade, eta pacienciarequi vicidiraden
personaiec; Izanbearden acaso condicio gaiztogocoa discipu-
loa Maestrua baño bequiradizozute S.n Juan Bautista an-
diari, baño cerdiot S.n Juani, bequiradizozute J.C. pacien-
cieron egemplarebat zouñec ambertecoac izandieiraden
aren trabajuec ece ezbaita ninguñican asqui ponderacea.
o cer ozac, cer desonrac, o cer tormentuac ignominiac, cer
persecucioac, cer burlec, eta desprecioac, baño considera-
zute cuidaserean eztituela ninguñen ezpanac bestetara-
co, bere Aita Eternoaren vorondattearequin conformaceco
vaicic. bada nere vicoque Cristabac baldin ambeste pade-
cicenbadu pacienciaric den andianarequin Jesus gure Ca-
pitanac, izanican inocencie bera: cer eztegu eguinbearco
guc garalaric malicie bera: baldin gure Capitana, eta
Maestrua ezpacen sartu Ceruan, izanic berea, trabajuec,
pobrezac, persecucioac, calumnice, eta golpeac padecitugabe.
nola sartuco gara gu gaiztoacaric deuserere sofritugabe.
baldin pensatu alditequen gueic padecitubere eguiten ba-

zaigu grati andibat glori eternoa ematear? Nola utedegu, eta iduriceenzaigu justicias tocacenzaigula? Nola guanbeardegu Cerura birtute, eta obra onic eguinbague? Oeraqueri mundanoa! Ideco ganza da nere cristabac izamican J.C. escogituen mortra, edo ichura, precisa da au bezala glorificatuac izateco, bere bizi modu santueren, aren eduri, eta semejanza santubat, cergatic Sn Pablo Apostoloac dionez au den condicio indeispensablea, Jaimcoicoac vere escogituari escalendie ná, vere glorie ederarretas participante eguiteco; Cer eraqueric, eta asolacabetatuna da gurea, Jaimcoicoa ri ez segitcea, eta imitacea; J.C. vere disciputuai atencion, gozotan, eta agiraten convertituco dirade la mundu onetan padeciten cituten afliccioac, eta miseriac, izbatean esateco mundu onetaco gurtoa gui, eta erregaloaqui biciciradenac, cuasi dala imposiblea Cerura juatea; eta al contrario pobrea perseguitucea affligitua, eta miseriac padecicendituztenac alcanzatucodula aguie errazs Cerusa patia o persecucione dichosoac, o pena maiteac? Nore bada eztio seguituco Jesus gure Jaunari pausu guicetara, beti dichosoac izateagatic; Eabada nere cristabac bertatic artubeardegu determinacio firmabat gueren Maestru soberanuaren pausu, eta ejemplarrac seguiceco, bertatic artu asmo firmebat aren eicu dibinotic elducaiquigun trabajuec, persecucioac, naigabe, eta desgraci, pobreza, eta miseriac pacien-

cien eramateco conformidadzarequin sufriceco, onda mereceidezagon escogituetatic izatea, eta aren aldamanean glori eternoan arequin participante izatteco, aren presenci gozaceco, ceinbaita deraeondirentena, eta ala quertada Dilla: Amen.

MAN
873

H- 44513
R- 45580

MAN
873

Dire. Zazpi, Sobervije, avaricije, luxurije, gorrotoa, gulea, embidije, eta Naguitasuna

Pecatu Capitalac dire zazpi, zeren yetten Capitalac, direalaco
Iturrijec, edo buruac beste pecatuenac; dire Capitalac, direalaco Sus-
treiye, baye Corrompiduac, seinetatic Saijotten direan frutu pestilen-
cialac, gucitara Sabaldutten direanac; Vicijo Infernaloen lelengoa
da Sobervije, ondo merecitan dau lelengo lecua, ceren bera da
Colocatuarren Luzbel Principe anguerutteagi Sguidu cusen
Espiritu desdichadu gustic, eta da lelengo infernue poblau deuena
Da Sobervije apetitu desordenadubet Besteco prefferidue
besteac, seinegaz presumitan daben persona dan beno guei-
yago da ongoaiti gueixe dau egon besteac beno estimecinoz gora-
iyegoan eta esuqui beraren andigoue dae; Lenalen Ema
Desdichedao nejaric dagiotten dire iru Alaba desgraciadue. Da
Lelengoa Presumcinoea, au de apetitu desordenadubet eguitteco
nobere alegunac alcanzetan daben beno guei yago; da bicijoa Sango-
iceac gustiasco aborrecitan dabena, eta berabaz guisonac; Lad-
Zaguitudian, edo la Virtutetan, obraonac etean, edo Zadala on-
ranseco edo seing gausetan. Sobervijen bigarren alavea, da ambici-
noea, seinden apetitu desordenadubet, seinegaz desetan daben
batec merecitan daben beno dignidade, edo honrra andigoa. Iru-
garren bere Alaba ondo deitzen arpeguin da banagloriye, onen
fine da manifestetea nobere excelenciye; alabetan dala noberaz za-
dala gauseonac gaitic, edo Zadala gause deungaac gaitic, noberac Iac-
tanciye edo alabanse ertea gauseon eguin dabesanac gaitic, da peca-
tu beniala, baye gause deungue eguinec gaitic, badire gause
pisuoac da pecatu mortala, eta ivenic gause lebeac Venialac
Sobervijen contra dago humildedea, seinden Virtute bat, seinegaz eu-
dan nobera, eta despreciyeu; eta da gause Ciertue, gusonac badauco
ze esauerea dauco principijo ona iserteco humildea, beguiratuten

badaisu christiñau seure gorpusen, eta arimen miseriyetara, sein
suc direan asco, seure inclinacioñoe deungaretara, eguin sendusen
pecatuasco, eguindosun obraon pichi, eta sefalta dascopas servitan
dosun Jangoicoa; euquicodosu motiburic bastante iseiteco humilde
eta es Sobervijoa; eta acaso equiten badosu edoce bere gause ona pen-
sadu eguisu seinbet Imperfecciñoe dauqquen orrec gause orrec sein
eri derechasun dala ona, eta daug importansuna dala Jangoicoena
eta, es seurea; eta esesates alsau altoru Jangoicoac emaiten deusu-
sun doeacas; atendidu eguisu ser dan seurea, seureac dire Imperfe-
ciñoeac, eta faltac, eta humildetu saite eurec gaitic. esequisu deseadu
iñoc alabadu saguisela; ultrajau, eta menospreciyetan daudenian, berexercitotan da
humildea; S.n Juan chrisostomoc, Sobervijeco Viciyoa gaitic diño; Veragai-
tic botteebela Paraguisuetanic, lelengo guisoma sein isendan Adan, eta Sober-
biyegaitic botteeben Ceruric Lucifer bere lagunacas Infernure: eta
marabille iseitea Viciyoen artean lelengo lecue dauquena, bada bere me-
ritiyec Lausieraguin eusen Ceruan, eta lurrean lelengo lecuic ocupe-
dananden; Compraduebesan Sobervijoac, eta Vanic Jangoicoa
Lucagas; isti fumus erunt infuriorem eo, asagas. gurebadiu Zaguin
motibue, expliquetandau S.n Agustiñec: fumus extollitur tanquam in
Celum, sed quanto fit superior tanto facilius evanescit. Ceruric dirudi guru-
dabela eldu Lucac, baje seinbet altugo alzetandan facilago desvanecitan da
Alan sucedidu saten Luciferreri, eta Adaneri, sein naiguendesan Luaac
Zgoiteco Ceruco Dibinidadera, conscendam in Cælum, et similis ero altissimo
mo, baje Lausi sirean oiyec dignidaderean, seinetan Jangoicoac Ciyebu
ebesan, queratuten sala desvanecidurie euren pretensiñoea Luca leguei
ô Sobervije Infelice! sercervitan deusue seure pensamintu altuic Gopi
arrixen ori altutasunori, esperimentetan badosu eguneran, Lauty ne
ra andigoa, eta desdicheandigoa. comparatan da Sobervije aseagas, seinetan
arxaitten Vanidadeen usena: gause Zaguineda, se aseac seinbet altugo topetan
daben ause, daroa lasternago, eta guisona dan leguez ause, peligru andigoa dauco
seinbat altugo alzetan dan bere Sobervijegaitic orregaitic escatuten eusen Da-
bid Profeteac Jangoicoari: non veniat mihi pes superbiæ. Jaune esebegui
go Profeteac Sobervijen oiñe. Segaitic gure yeten deusu Profeteac oiñe Sobervi-
yeri? Erazoa asco gaitic seinetan dagoan Oi-

tzirre andiye. Comparetan da Sobervije oiñecas, separtic Sobervijoac es
tauco buruzic, oiñec dirudis Sobervijec; separtic selan gorpusec oiñec da
roesan mundua gustic, Sobervijeenac sustentetan ditues Viciñoac gustic
oiñen indico da Sobervije, separtic ese selan oiñec dabilsen leun gurtije
salpadutendauden, alan Sobervijoac aurquitutendirean edoseñ le-
cuten imintendauden ortic, edo oñpetan bertegustiyec. oibet bacarric deña
letandeuso David Profeteac Sobervijeri, orregaitic Sobervijoa dabil egoo
eta guchitzen dado frime seinde Zausten estam. escatuten deuso Profeteac
Jangoicoari librau deguila Sobervijen oiñezeanic; separtic ese Camminotan da
benac imiten dau oibet aurrera echiric bertea asera, eta duzurritan
dot audela Sobervijen oiñe, seinetaric desectendau Davidec, Jangoicoac
libreudaguila; dalaco gustis aborrecidua Sobervijoa, gure dabelaco oiñoe
gustitan, eta empeñu gustitan bacarric aurreti, eta asera echi berte gus-
tic, gustiye Sobervijen ethimologijeagas Conforme, dada diño Sn. Isidoro
superbire, est super alios ire; separtic ese Sobervijoa Vamdereco aseguin
al eroanic gure dau bertegustic beño altugotico, eta perfecciñoeagaitic diño:

San Geronimoc diño Sta. Paulaen Vitate, quam umbra sequitur, seinbet
fugiendo gloriam merebatur, que virtutem, quam umbra etaric, ainbet honrra
quer jeso iñes erte eben munduco honrra, eta alabanza jolaco estimeciñoe, selan
andigoa consequetan eben; Virtuteari darrai, selan guerisec Zarra-
gorpuseri guerisea, eta gause ecusten danoda, selan guerisec Zarrai iñes liten dau berari Zarra-
ituten, iñes egiten dabenari beragamic, eta iñes liten dau berari, eta honrrea
tuiten Zacanari: lo mismo sucedetan da estimeciñoegas, eta honrrea Zarraituten deutsen leguez
gas; eta Sobervijoac vere Sentidu gusticas ~~Zarra~~ituten deuen asean, estimus logretan
honrreari, eta estimeciñoeari, dabilen legues euren asean, serdindean Sn. Grego-
estimus alcanzetan; ensiñ ensun begui Sobervijoac reproborum signum Super-
rioc. aperte Cognoscimus quod evidentissimum desenpaña saites Sobervijoa, diño
bia est, at contra humilitas electorum daroasu condenaduen Señale evidentea, eta
Santuc, se Sobervije erretan ~~[illegible]~~ Luciferana, eta Se-
esta marabille, separtic ese Divisea ~~[illegible]~~ da Sobervije; eta alan
ñalea seinegai munguetan ditusen bereac; se paleaduric Lucifer
erreiqui esautuco dau Sobervijo Infelicec, dala berea, eta gas
Sobervijoen bandera beten,

codenser Serbicuyoac exoanic infernuco tormentuetara.

Al contrario (Zeruco patean humildeco Virtuteza) humil deac dauque predestinaduen Señalea; Separti aude Ceruco Erregueu Divisea edo Señalea seiñegas dauquesan marcaturic bere Escogiduac Ceruraco, bada isen San Virtute dibinu onen continuamenteco Maisue; orregaitic dirausu: Discite a me quia mitis sum et humilis corde. Sr. Math. Zeruri eguiñ sue ni gucenic pasataco humildea eta Mansoa biosagas. estimaduaic adi nebeste humildea escogiduteben Ama humildea; verbe Jaiyera raco escogiduteben estramitateco lecu gustis humildea; humildea eta obedientea bere Ama Santisimea pasco eta Sr. Jph. Pescadore humildeeta pobreac escogiduebesan bere lagunsat; humilde bere eta sieben puere alabadu lequiyen; eta enfin isen sana bere biziegus tin acn, humildea eracusi ebesan bere humildadeen demostraciñoeric andiye enac bere biosan; bada ilbeño pisquat lenago echitusan Juduen oiñetara eta espixeu eben Cruce aprentordan. humildea da guenre Ereden Jfronea, da humildea biosez. humilis Corde, seinden humildade profun du eta eguiyescoa, da es aparentea, seinden humildade falsoa, isen lama leques Philosofo gentileena, seinsuc euren obretan eracutten euden lan potiso humildea, baye barruin biosean euquen Soberviye; esenden al Cansau Philosofhoac euren menosprecio eguiyescoa seinetan dagoan humildade Vioseco, aude zobetan deusesana Jesuchristori bere atenci ñoeac, aude Virtutea sein estimetan dabena di benerte, eracasi ebesan Virtute gustiyen artean, Maisu Dibinu lequez, mundu onetan, espeti almte. Encarguetan deusce, Zeruri deiguleberagunic au Virtuteau Disute gme &a. orregaitic doa bere biosa humildeen asean, betetan ditu sela favores, eta Ceruco ondasunes, dispachotan deusela lartez euren erreguic eta escariyec, esan eben lequez misteriosamte. David Profetia respexit in orationem humilium. beguiretu eusen Jangoicoa humilde en oraciñoeai. diruedi esan bear ebela, Jangoicoac ensuneben humilde en oraciñoa; bada propiamte. ensuten dala oraciñoa, es ecusi; Sepaitic Profetaac ertiñoen intendabela Jangoicoac, eta diño ecusten dabela humildeen oraciñoa? cig.

8

gure eben manifestau selarten despachetan dituen Jangoicoac humilde en oracinoeac. Diferenciyau dago entretereanic, eta ecurtera, Velarric tardetan dau percibitaco somua, alan experimentetan da, egu rre ebaten dagorrean bat urrunean, tardetan dau elsatten gure bela rritara, ecusi barriseitten daude intante baten gure beguiyec golpea; orregaitic Profeteac berragumen gueurre moduze, Zaguiñic se pronto despachetan ditusen humildeen oracinoac, diño Jangoicoac beguiretu ituen eta dacusesala humildeen oracinoac, respexit in oratio nem humilium. barre Vazoa bategaitic esan leic beguiretu eben deusela Jangoicoac humildeen oracinoeari; segaitic humildeac es bacarric Verba eritendau bàtebexa obrau; eta dorsan legues Vere berbac obracaz batera, orregaitic Vere oracinoea es bacarric [illegible] ennotendau Jangoico ac espada Vere beguiretu ituen deuso, respexit in orat. humil.m al contra rio diño Jangoicoac Isayas profeteen aoti Verba eritendabela Soberriu bategaitic: Superbia tua ascendit in aures meas, Soberrioari emen entzu tendeuso, es aitu; segaitic esse Soberriyoen grandeza bacue ertago obra tan, espada Verbetan; esan ascó baye obrau guichi; Verba asco da obra guichi, eta Vere isettea dan legues Vanidadeco gure, etxo asea, orregaitic ensutendeuso, baye es beguiretu;

Zminsu, Christinau, sudedua arranquetaco seure biotzeranic Soberbi yen Viciyo Infernala, eta imintaco seure biotzean humildadeco Virtutea, eta por siacaso, Consideretan eben legues Sn Agustinec Demoniñoac seinden Soberviyen Obite, esaten badeusu: ecce omnibus melior es Verbo, sciencia, divitijs honoribus. Suc aventajetan deusesu gustiyai eloquenciyan, Sabiduriyan ondasunetan, honrran: cunctos ergo despice, cunctis temetipsum Superiorem atende. eta despreciyau egusus, eta eracusi seure burua gustic baño andi go, si acaso imintten badeusu Demoniñoac tentacinoeau, considerazadu egusu Sn Gregoriñe diñoeana; cum enim augentur Vationes etiam Orei cunt donorum, seinbet dóe emon deusun Jangoicoac, alan isenpoda Contu emon bedeusesune fere andiagoa, eta sor doru isettea humildea goa, eta prontoago egotea Jangoicoe Servitaco, seinbet reconocitan sarean Obliguebaric emoteco Contu estue doeena; Jangoicoac emon eutsusen

eta recibidu baverduen bere escu liberalarenganic, zer daucaçu ceren ez duzun recibitu? zergatik oritsendu zara ez bazenduen ere recibidu; si autem accepisti, quid gloriaris quasi non acceperis,

Contetandau Señor Abad Santu Severinoc eguiasala bere monasterioco fraile? Zu Religioso vanu Sobervijoac, acu ez didedesan eta perseveradu cendentuzen Vici joan, escatuzeusen sanpoicoari Correjidu lequisela Castiguatu tegaz guerantutesan eta encomendatuzic eta humilde, eta duneben erosarlaster Sanpoicoac bere Siervuen oraciñoca eta oraciñoarenganic alangabe Señor apoderadu ziran Zu Religiosotarie Zu Demonijo, zein ucic atormentetan fuertem.te Confesetan ebeela gueda zazela publicam.te affligidu ziela atormentadu ici vaezagas euren Sobervija partic; espon ziran alan berrogei egun eta arraiguero escatuenen Santuic Sanpoicoari libradu lequisela De monijoen poderijoranic, alan concedijua eusen guerantu zizan Sano gorputzean, da ariman eta ondo humildetarie Castiguagas

MAN
873

H- 44511
R- 45578
MAN
873

Bostgarren Vicioa Capitala da gulea, gulea da, Jatecoa, eta
edatecoa apetitu desordenadubat Eta abstinenciarena Virtutea contra
da gula bere gañean pecatu Venial, baye aldatan iseingoda peca
tu mortala, Bere gañetic ausitendavenean barauve elesiac aguiten
dabeneanı, eta Zar Jateagaitic, eta edateagaitic Zaitendanean
Imposibilitauric bere Carguco, eta oficioco obliguecinoeac Cum
plitaco; eta edatenecusenean daña gracia tsajuneric; dineanean
Continuamente banquetac darraiquiola gulosoac bere Jangoi
coat tripea: Exceso mortal onen artean Contatan da ordiqueria
Vicio Infernea, ceñec edatendaude Juicioa bagaric Animeliac
beño deungago, ceñec estaude edaten Contentuan Zatena beño gueiz
Zago, baye ordiac edatendaude gueiyago, edatendireala gulearen
Jabu, [redacted] entorpecitan dau, eta embotau entendimintue,
eta Juicioa, eta estaguiatuten probechuco exercicio; La gan
dot, dala pecatu mortala gueiyatuten danean inhabil bere oficioc
co obliguecinoeac cumplitaco; Gulearen alabea da Castitatea, ale
gaitzebanua, ceinec mortan daben, Contra Proximoac Cantetan, edo
deshonestidadea, Zanza dala bere etera Ya, eta facilmente izu
tendamortala Causetan ditusen efecto deshonestuac gaitic, alagui
Ze onetaric dator Verba asco eta parlete Concientzi bagaric
Zegaitic solotsa onen estomaguin Iriquitendaben artean ordoac
Verba eden daude tinu bagaric, trentu bagaric facilidadea Verba
eitean, eta aux prometitean; Onetan gaben minec etasitu frecuenc gobernatu
co, segaitic biora dauguen leones alegoiye, tendiquas Sabalduric
edatenditus Verba deshonestac, blasfemiac, eta proximueen hon
ra, eta famaen Contraco Verbac, ordioren goisuen Chavea
da Immundicia, seinec Causetan daben asco arditaure

Seyn esan eben leguez Profetac, da sepulturea Zabaldubat: Sepul-
chrum patens est guttur eorum, eta Vomitetan daude, Separtic
onec es euquitarren medidaric Zatean, eta es, euquicu eda-
tean, eyn sufiduric euren Estomanguic demasieya, eta sicoten-
dau beze Cabezea aoti, eta eu euqui gure barruan ordic beze
Sanpoicco baco a eta aoetan dauc campure: da pecatu mortal
la ordiqueriye, advertiduric lar edategaz privetan danean uso
de Cinarzoazeanic, Separtic beza Vapraduetan contetan da au
Vicioau Cerucoleinuzeanic privetan daudeneanetegan
alan S.n Pabloc: Neque Ebriosi Regnum Dei possidebunt, da bere
pecatu mortala provoquetea beze proximoa lar edatera ordi-
tu teco intencinoagaz; separtic aude Cooperetea proximuen
gachetaco eta bere pecatuen Autore eitea: Vicino onen Contra-
riyoa da, Abstinenciye seinden templanseen especiebat; [redacted] tiene
templanzeaganimuen afectobat, seinec iminten dau
apetituari [redacted] orrepartic ecaten eben sn. Agustinec: tem-
plansea dala sentiduen guardea, cartaeden defensa, eta las ... de
rra seinec erituten anemu beden bacoitzaune honestidadeagaz,
Abstinenciye da Virtute bat seindalgu mediante, seinec templetan da
loreac erhatendiruedac, sobiac hiquic, seinec ... seinsendin Vinoroa
ben parteen ardoaa, eta iminten da preuet ... eta cansporcoen pro
da templansea provechozoena natraelcenat ... ebelaryo
videnciyes conforme, separtic munduen prinsipioan ... Zateco, ba
Sanporcoac Zeuzric edateco, eta arbolen fructue Zaeco aguero
Ardaoa topaduneben Noe Justoac Diluviogo ...
da templantzeas conforme Cemartea porpuseri ecatuten daben puti
ye euquiarren ocasinoa, Separtic ...boardoquin es Zateco, espada
Zan Vesi ... seiteco, Pertijac Zaten daude bere ... tean: bezeorduen Za-
tea, eta es ... sean;

Complea onen [?] guztea usengoa gaitea beti disponiturie ozalino
etteco, estudiyetaco, eta tratetaco edo seinpause au usengoda
leuzebuzaren laub… isectea beti.

Dauquenac usensea orditutecs acarretan deuso bere gorpuseco eta
usunori, eta arimacoari dañuaCarasco, ordiquerijet ortean, Jerm
asuneaz usenzea da-
sac beazguidasan acusedu, eta onec ezin absolvidu leir usenzea, eta
uquen artean ordituteco, eta ordiric daguanari, ezin administratu du
leyo Viatica, necesitedu arren, eta gulea, gulea, seinbet damu, eta
Zguazapazuscoac es bacarric azimeari, baita bere gorpuseri, en
Zguaza parazucoac es bacarric azimeari, baita bere gorpuseri, en
Espiritu Santiari, in multis excessit infirmitas, Zate
bron goruen
coen, eta edatecoen abundanciyan usengoare garoae, eta separo
gatopenera gustic, Colicac, Perlesiyac &a. S.n Juan Chrisostomoc di-
ño, gulea, betetea Zatecos gorpuse, dala peste, eta enfermedade gus
tizen principiyoa: Satietas pestis est morborum omnium origo.
da ascori quensaten deunto bisisea leen bizen leen, dino S.n Ambrosi-
ue. baye auerta gulean pachic andiyeena, separic isectea en-
fermedaden principiyoa, laburtutea visiea, eta ascotan quensaa
tza derepente dire gach Corporalac: andiyeena da azimeco pa
cha, eta au noc esplequadu al leigue; noc pondera al leigue Demo-
niñoac dauquen poderiyo andiye guloseetan, eta orditan; Vincen-
cio Belbacensec diño dala au bicioa au Deabruen freue, eta Caba-
zue; intendeuso abangeta Zaunean, eta alaneincabrestauric da-
roa nora gure, Cabestuaz, eta frenoaz daroa Deabruic noraan
tosetan Placan; basuetan Zocoetara, bestebasuetan deshonestidadera
bestebasuetan Codiciara, bestebasuetan ira, edo enojura, Vagancia-
ra, eta eraleco berba batean S.n Gregoriuaz, gulosoa basara, edo
ordiye pasetan dan Demoniyo Velli genero guztieti, ex uno
Vitio pule innumera Vitia producuntur, eta onelango penteac

seinsuguel daugaen Demoniñoac adnebente poderijo seen bequi
re dayon, enmendatuten espadire condenacinoa, bere ascoc eta
an daben Castigue vicijo onepaitic, eta seure desgraciye pai-
tic condenetan basara, selan Zuiaa codorn an ?
Eristunequiyo Juez Dibinu Sentencijeneo Satuseaazu Zuc
Ve nobis, qui saturati estis. Ai suenac bettetani daseanac sama gu-
ño, dino, eta sepaitic? quia esurietis: sepaitic euguiaco donu gose-
sea, eta sepore esenposa au. lelengo amenazetan dosue Juez
Dibinuc aen dezue ondan gozeapas, experimentada dauden
leoues ascoc, euren gulea eta ordiquerijac paitic pueza batzuen
direala pobre Cumplietan dala eurekan, Espiritu Santuc diñoe
ena; qui diligit epulas in egestate erit, sigarren padecidaco daue
de aun mundu onetan, gose espirituala, sepaitic esteuse Jangoi
coac bere Araziyoac lequen emonpo aurpilgoac, pota eudesalac
euren Arimeneanic Espiritu Santuen Sessidoeac, dino S. Arr
tonino de florenciac, septendona Espiritus Sancti expulsa ruunt, Zi
garren Zrengodire botal Ynfernuen pulspoac, ordijec, non padeca
tucs dauden goze Zquera garricoa, onepaitic berba eitendau guin
ci psalm.te. Sagaradubic, eta chacurrengosea, diño David
famem patientur ut Canes, eta noc explicadualeique au gozean
experietan dosu, christinaue, aposer dala munduen padecitan danle
gueseo gosea. gose andic ecuse dire mundun, eta padecidene Jeru
salenen urrean padecidusan aen gose andiye. Segun contetan ore
pro de antiquotaribus seobligue, ou ebeianeetinac Zaten euren de
meac; S.tu Ambrosiuc, dino Alemanen, padecidusela aen gose andiya ere
Ze uyec desenterretan eudesala blec, Zateco ende isteldurek i baz
gose gurtionec esen erren Zquera garricoac. Ynfernuco gozean alde
an eiangiñei direala apatiua, eta aun desdanduen. Gueijego

5

es bacarric pore exabiroa padecituco dute, batebere garrija
ordeo Infernuan eta padecituco dosu sue exabiroa; estapo
Mirie ponderadu leizenie arpo egarri exabiroa; baze es
tenie bartana Verbea entendrean amaretes au egarrijen, emon
leigue edo ebare entenditan discurso, ardo ezeslecinoca, ez
zen badau egarri ecase atormentetan daben emen bat, amabost egune
co Calenturea edo guichigo coagas egonie; eta Betulije gente
ac sentidu erquezan Cercaurie Holofernesec [illegible] quedarei
ten ezeuden, bort egunecu uren faltea galtic; ze egarri zeucala
depaitic Ilegaturic ezpatteagas, seinde egarrigas; bada ama
bost egunetan egarrizec, bort egunecu egarrizec uren faltea gas
adinebeste tormentu causetan badau; zer izengo da amabost
urteco egarrijeagas? zer izengo da amabost milla coagas?
izengo da amabost milla coagas [illegible] ardore Infernu
agas, non etan orpo ur tanta bat ellene bat ere? Zerde
xechau pulosoa ordije? atrevidu sara arpo padecitan oseo egarri
ze eternaaz? eta Jaune esta an orpo zer izan, eta etan In
fernuan? sure alivioraco ez, ezpada tormentu ardiposaco, eta
bagusu zer? Drago en bearturea ecoctiapidasen Venenoa, fel
Draconum Vinum eorum et Venenum aspidum insanabile, dino Es
piritu Santuac; eta Zatecoa izengo da, David Profetac dinoean legoas
coa: Ignis, et sulphur, et spiritus procellarum pars calicis eorum: tem
peraduen Espirituac, onecduzre Demoniñoac figure iguera parriscoacas
Za serpienteen figuran, Za sapoen figuran, Zasuque enean, azu
fresco suen mezcladuic, au izengo da condenaduen Zatecoa, especial
mente pulosoena, eta glotoena, bada pure etandela Sartuco deusees
Ingulac Zaupodeuseí Zumbelac eta [illegible] Vizoac
suguieac, eta sapoac aoti, eta Zaupodeuse ostaleco Vasuetan dasaguela
eta, norse norena emongodeuse edaten metaleco Vasuetan dasaguela
aec Infernuco ardao penosoac, seinsue dago

gosan compondurie diapoen beartunecal. Aspiden Venenoacal, plomo urtupal, eta ur darracangaoal: onec tormentuc padeciduco dozus eternamente Gulosoa, ordiye infernuan espadetaresu echuten ecande deunguenorren, enmendatuten espasara eguinic penitenciye bisi saxean artean, eta alan erremedioye Vicojo onen contracoa da, templanzea Zrecasten deuscuelegun Doctrinac; templansea, templanzea, zatecon, eta edatecoan; eta ser da templansea? templansea da iminitea freno zatecoan, eta edatecoan experimentetan doxean delitea, eta gustue, eta eurxen excesoac; eta alan practiquedu coda, edo exercitetu au Virtutea? ensun eguisue selan execetan deusen Jangoicoac Ezequiel Profetean, eta Veratan gara: Cibustuus quo Vesceris, erit in pondere, et aquam in mensura bibes. Ea Ezequiel isensa te, templadue zatecoan; eta alan seuse zatecoa pisetuco dozu; necesitates apetituen pisuagas, espada ezraso eenagaal: artuco dozu necesitate dozun alimentue; [redacted] sustentetaco, eta esqueiyego: impondo eta ure edango dozu medideagas; necentetan dozuna, socorritaco, se ure necendedea, eta esqueiyego: et aquam in mensura bibes. Eta Christiñenec dago claru au Vexecotau? guredau Jangoicoac zan dila samaguiño betetuteam, ala zan dila templanseagas? gure dau edan dila medide barpare ala medideagas? ain ure, ure guredau edan din medideagas, necesitendana bisen es; eta ao bequiretubisen ser zengoda ardaoagas? Ver esango daude onetaxa gulosoac, eta edaleac? baye onec badangue euren Jangoicoa et tripea ser esango daude? euxago daudela eguin euren Jangoicoac, orientaspeac escatuten deusena, seinde Jangoico Gurerecoac aguin dusten deusena, euxec eeusico dau Veste Visitan ezeriedeboan; ccu Ildeigun sex dinaosan Jangoicoac Profetean zatecoa, acaso diradin zandaguistela capoac, olloac, pichoac eta orteran ezreguluc? ez, bada se alimentu modu señaletan deusen Jangoicoac Profetiari.

onexi: Sume tibi (diñaoso) frumentum, et ordeum, et fabam, et lentem, et milum; suxe Zatecoa isengoda oguije, naidela garijeena, nai para garxeena, eta beraquas Zangodosu babea, lentejaa edo artasea: axe men Jangoicoac Señaletan deusesan alimentuic, Profeta bateri, Ezequeli quison laboriosoa isenic, eta necesitetan ebesana alimentu Suzeli tenciye andicoac conservetaco Vere inderrac, trabajetaco erreduci: tan, edo convertitan Israeleta tercoac. O queuxe Confusiñoea Consteten da Ezequiel oguijas, eta eposarijas, eta orain adine berte desectan direala Capoeac, eta ortexan Ezeqalic? Ezequiel urxe edaten, eta au medidegaz, eta orain asco ardaoa edaten madide bagaric, galsattarrtean euxen Sesoa! Ezequiel, eta berte Virtuoso asco gordetan abstinenciye templansea, eta bere asco gulosoac eta ordijec! onec darroe Infernuco bidea, nora eldu co direan esperadeuse echoten Viciyo oneri, non isengoda euren Zatecoa senpiternoac, suqueac Sapoac, eta edatecoa Dragoen beaturrac, eta osteransaco beneno genero guztiye llamatan. Onsun epusu Exemploa u. Conteten deu Cesarioc, Coloniyeco Ciudadean ilsela Guisonbat edale andiye, seinec echieben Mundu onetan Alaba bat, onec encomendetan eben aldin bein bere arimea, eta oracino eben bera egoniq, Aitey llamas beteric, Zuequeitic epun beten, aguirtu Zacan derrepente bere Alavea, bere esparzaparrusco esteuinebela basu andibet erresegiuric; bere preguntadu basan bere ecusteric orrepaitic euquieban arimue, sepaitic Condenadusen, eta serenguan basu otan teltaco Vere Aitery, Zaguin epusu condenadu nasala gologa eta? Eransunensen Aiteac; Zaguin epusu condenadu nasala gologa eta edallea iseiteapaitic, eta Vasu onetan dapos Dragoen Veaturrec, Venenoa genero guticas llamatan, eta au isengoda nire edatecoa eternamente, eta Verlan desapareridu au esan, eta edan eben Vasu Infernalerreanic, echieben bere Alava Eguezatuien etxeanic, esanecusi puezijeso; echieben gure amaiamintiuc echieusen eta gulosoari, eta ordijai abisue, eta escarmentue echieusen

MAN
T73

M-44510
R-45577

HAN
873

FUNDACION
SANCHO EL SABIO
FUNDAZIOA

+

Laguparen Vicijo Capitala da Ira, edo ensejetea. ~~Eta~~ au

Eta Veti pecatu, Verte Vicijo Capitalac legues, bada baitutan da
Virtutea ensejetea, usemic Justicije, ~~eta~~ errazoeas conforme Venparen
apetitue, Venganzaia, conservataco eta ofenditaco Justicije Comune
emat Venpuotaco, eta castiguatuco delituac, ezzeprenditaco Vicijoac
fin onetaraco Iraco ensejetea, usengoa Virtutea, eta es Vicijoa, ira
orelango partic Verba egunneben David Profetac, esan ebenean
Irasciminí, et nolite pecare, separtio au ensejatea ezigouldazac
erraçocoas Veti eta pecatu, Vaye uztentuadau erraçoneanic,
Zada Vicijoa, eta aude Venparen apetitu desordenadu bot
Verepenezos da pecatu mortala, separtoda desectea ondustam Venpan
Lea, eta da Caridaden Contra, eta Justicijen Contra, Venbateque Ve
niala, estanguenean Vere ensejatzeapas, advertencije perfectoa,
edo desectaten fause dunpueta daneian Leve, edo chiquire, dan
legues tirteru, edo Ulazatane, edo ullatamisticaic beteu colerapas
edo esatea Injurige, edo Verba injuriosoetea, Vicijo Capital onec
dan legues Verte pecatu besuen Baue daugues ambot Vicijo, Se
dirtocan S.to Thomasec, eta dire: Indignecinoa, entendimintuco
pujitasune, Verba injuriosoac, Clamorea, eta aserracunsac; In
dignecinoea da barrutico ira, seinegatic esin ecusi daben batec
a personea seinegas dagoan indignenzac, aserteuso Verbaric eun
guze, regularmente da pecatu Veniala, Vaye bada pols candalua, usen
poda pecatu mortala, esegunic cause erraçonablea pas. entendimin
tuco pusitutasune da bereaxtean, ofendiduric dagoanac, pensetea
Venguetaco medisoac, eta onetaraco ecarten ditusen legues gogora gau
se, eta pensamintu arrogantac, dese

tuo entendimentuco gustutasuna, Clamorea da lomismo, seinde
quedari eztea, Verba eztea Colerezcoas, eta Condiectu bagaric, suce
ditu dan legues, enterao Colezan sarturic Verba eztendaudenadu,
orrelango Verbe ecte modu desordenaduari gueiztetan deuso. Jesu
christoc Evangelizoan. Racha. seinden injuriosetea proximue Ver
ba ezte modu enojadu[illegible]gas. Verba injuriosoac esaten badize San
ficoen Contra dire blasfemiac: proximuen Contra bada Contumelije
eta ernen encarretan dire maldiciñoeac, diñodean legues S.n Grego
riuc. Iracundus aliquando, in saculum maledictionis linguam
Vertit. aserracuntea, eta, enojaaldigas Zpuerraiten danean otra
ces Venganzara, sucediten dan legues, eldutendizeanean otr
orac arcaleri ulletaric agarretara, eta guisonaluque bilgue
oneac, Ira edo aserratasunen Semeac gustiac dire pecatu mor
talac euren faltau esic, advertenciza edo consentimentu osoa
edo es izenic gause gravea, segaitic Semeac dire naturaleza ba
tecoa Vere Amagaz, eta izenic Ira edo aserratasune pecatu
mortala, preciso Zienpo dire bere Semeac. O se generaciño
malvadua au! onegaitic bai esan guiñaiela: generatio prava, et
adultera. generaciño malvadu, eta adulteroa, segaitic adulte-
rauric errazoen pasiño madarigarrionec acarretan ditus
efecto gustis deuijac, eta ocasionau Castigu Crualac. Ira mor
tiferum Virus: esanaben, Casianoc: Ira da veneno mortala
enojaduric, edo se irraturic dagoanac comparetan ditus Ezequiel
Profeteac osoacas, segaitic enojaduric dagoana, da osoa legues, es
teuso iñori parquetan osoa legues, gustiye esacometetan deuse
guas, lupi in sapiente predam, bai dire oso erraviosoac, gustiric, eta soro
ac legues, bada euren Colerengas, desiñol! nehoguinac palsaten daude,
amistadeac, desterradu baguea despreciyedu, satidunije, etague

7

Controversia Contrariis Curantur, pacienciye jra en Contrariopati-
encia Vobis necessaria est, ut Voluntatem Dei facientes reportetis
promissionem. Vepuxetu bertes, dnõ Apostoluac, selan beardoun
eguin pacienciye epuinic Jangoicoen Vorondatea alcanzaudeo in
Juxtet Ceruco gloriya, justiyende precisoa pacenciya, entedu pene
xo pustitan. baine escurtatzire ganapar, estingoun dela pueiye
euxen Condiciñoe, edo naturel deunpuegoar Jangoico ac emonce
deunsengoar. estilic Vapon, estilic Vaponge ertan enzen naturu
rel deunpuelo, es condiciñoe deunpueco. fecit Deus hominem rectum
seuxe bonondate, edo libertadean deuxuechixie alan onexaco, seun
deunpuexaco, seuxe escuindapo on estea, edo es estea; cong.
deunpuexo eiten badou. baraa Soberviyoo, altiboe, deshones
tue Condiciñoen, edo avaxintue erta Jangoicoac epuin satuela
co onlangoa, espada seue onedonuleco Sipuidue seuxe apetitu
ai eta ertonuleo iminenda pixe, seue seuxe pasiñocai, eta in
clinaciñocai; Cuidedu Christiñuec lapanuenepai, se [illegible]
lengue escusen Vere pecatuic esaxxuxicezue Jangoicoa emon
deusen naturaleari eta au estea de blasfemiñe;
Certa basue dnõe nixethatoguec dixeandic, pobreza, eta onenpa
nexa Carpoa andic eta ertapo pustixeco pacenciye. Zadaeut, dixe
ala Carpoc andiça, ascoen pobreza andique. baye es pacencija
ca, eta maldiçiñoeacas exxemadiyotenda acaso edose bexe? ese
bexe, espada paldua eso; ensun epuin sex dixaouni; S. Agusti
nec Intelligat homo medicum esse Deum et tribulationem
medicamentum esse ad salutem non penam ad damnationem. en
tendidu bequi prisonac dnõ Santuic se Jangoicoa dala Medicua, eta
trabajue dala mediciñea osasunexaco, es penea condenaciñoexaco,
Jangoicoac emonic
epomie Zaluzan medicinoneca;

queretan Satana Senetandonus escatuten deaseya Sanporcoari baye
escuen ensuten Surebonondatea coteco, ezpada proseguitan daue
Curecupas Medicu ona legonec, O madeco oraziune, non audit Medicu
ad voluntatem, sed audit ad sanitatem. Pacenciye Yada beanda eta
Cuidado mesonetapas arimea, eta alan gach quichoro edire dau
puensat; noli facere mala et non te apprehendent. dino Sabiyac.
pecatuac dire guerezte trabajuen Causea, bayaus Campure pecatuac
Confesiñoe ona dala mediante artubedi Visitse baringe ona, eta
Santue Seirec Imponetan deusimin arimerac, eta gorputzarac,
eta enguiteco paciencije beardoru considerada, Sanpoicoen escuric
datozala seure trabajuquetic aunsinjustoa Ixurijac, paroa, Contume
lojac eta beste edosein mortifiquesiñoe genero, alan aseguratan dau
Amos Profeteac, erit malum in civitate quod non fecerit Deus?
onpoda afliciñoe, eta trabajurean bat espatoixen anpoicoen es
Curecanic? gause ciguie da, eta gorala [illegible]
[illegible] e Sn Man obispoen Vitisan Contatan dau Severo Sulpicioc
Verapas Conversaciñoea enguiteben demporan esebela vños ecus
enrojadurac eta Buste, ezpada beti baque andijas, eta alegrijepas
eta consistitzen eben, sepaitic sucediten Zalan Burtije, ansaten eben
Sanpoicoen escuric bildue legones, eta alan enguitaben paciencia
Ja, eta onetarie remiteta ensen a baque andijac, eta alegrije
guire doru christiñeu porde oloreari ira, edo enose, ala pure doru
Vencidu? guse badoru Vencidu Veardau Izen ira, eta enoso
Santuepas bere Contra damu andi betepas ofendidurie dauquela
Co Ceruco Erregue baloso a; aconda saites Jesuchristoc enguiteben
paciencije bere pasiñoean, eta bere paciencipean gustijac escatuten
Jarten errondaisune paciencije guere enojuen contra, eta Zu
muaeguinese ofendidu doguleto. bai christiñeue eldu saites Christo
en ointatara, eta esangoruei: Nere
Jesuchristo. &c

3

tize conturbetan dau: fugiamus iram quae rationem sofocat, amicitias rumpit
Nª. eta inquietau eta ersutucitan danari bere enojaudoas zeyause or Za-
so lequiquijo? ezanbeizu bere experiencijeaz David Erregueac: Verba
equiten dau Davidec, aizadu edo enojaturic dagoan persona baten, eta diño
turbatus est a furore oculus meus: turbatus est frequina; nire entendimentuco
bequije, diño Egoz, turbadu [illegible] erria, edo enojeteagaz, eta zer segiudu zen one-
tatic? bezac diño: inveteravi inter omnes inimicos meos: scilicet, Vitia, et
Demones, et malos homines; zaz equin nintzen neure etxerijoen artean:
exponitan dau expositore moderno baten, equin nendun inimicoa lepo-
rutu malicianucas urteanotaraco; zepaitic aizeduic, edo enojaduzen
euten dau lipa andijo Demonicoacaz, batu pusic dira Izacundia
eta soberviajodi: eta guison edo hembra Deabruegaz ertutzic dagoana
gaz eta etten dizeañacaz? zeinac bere amistedean, zer esperaz du
al leique? ze erremedijo eguin al leique oneec? ezpada [illegible] ninten
Cuidaduz venitaco [illegible] madariquetue, ez tago erremedio
azean; ezpada equinezic equinera [illegible] Izacundea
zeonda declaraduen S.n Agustinec, baquizue zelandaraoen
zen bisijea Izacundiac, pecatuic, pecatuze viciuzeanic viciua
zepaitic Iraa, edo enojuzeanic datoz borencorea, errencorezeanic odi-
oa, zeinden ira zarzepuenic dagoana biozean; onetatic datoz
eriosea, obras escarzen borondatea, onetatic Contumelijac, one-
tatic quensatea famea, honrea, sospechac, injuriijac, eta muz muzu-
ciñoeac, chismeac eta desañerrac, zeinzuc diraan pustic [illegible]
zen eta Demonioen obrac: quae sunt opera Carnis, et Diaboli, diño
Santuric; ematen deuscula claru entenditan, zelan dagoan ertutzic
Deabruegaz Izacundiac, eta amistedea sarradezagaz: inveteravi in-
ter omnes inimicos meos. Ira Izacundia desventuredu: eta equije
S.n Agustinic diraosune? [illegible] zeure biozean zaraite zasune
eta equije Guisona, eta equije Andrea, zeure ira, edo azerre

terunegas, gustiye da Lumerea, gustiye aserra cursea, esec ortenia
I urtenzio emaiten gustie, enfadetan datez, da ertana gustiye seu
re apetituderten pladuas conforme, gustiye aborrecitan dos u
acabadueguiasu entendan guisona seure ira, edo aserraaldicas
ortadosule azumerecanic Espiritu Santue exemploenlegue S.
Pedro Damianoc: per iram certe Spiritus Sanctus ab anima
excluditur. acabeerasu entendican Andrea, seure ira [illegible] Cole
reapas sareala Deungago [illegible] eta [illegible]
eta obalenguela deseratu bisi Ysen Animelicas, seinc [illegible]
sapues; melius est habitare in terra deserta, quam cum Mulie
re rixosa, et iracunda. Espiritu Santuc dino eta alan bere
Suc ertonguzeco seinistu eta desenganadu? baña Zelan
enganadico sara elbertone sareanean [illegible] Sanpoi
coen Indicioza, Ure Ysengo sara [illegible] Juduzioaca, dino
Christoc, ego autem dico quod omnis qui irascitur fratri suo
Reus erit Judicio. Eta baquisu seradan Ysecoe [illegible] Juduzio
[illegible] Judicio. Eta baquisu [illegible] ? a Jaun [illegible], seure esan
an, eta Sanpoicoene Indicioan? [illegible]
eben mihi Vindictam, et ego retribuam; Nic neure dot reserba
tan dot Venganza, baquisu selan iracundoben dere [illegible]
ne Veretribunalean Iracundi Soberrgoen Contra? Iram Dni
portabi quoniam peccavi ei: nic eroango dot Castigu merecidue
Sanpoicoen ira, eta ençune descargadueda neure Contra, sepatze
ofendidu nendun neure Iraz, edo aserraldi Soberrgoacas
an Ysengo da seure Confusiñoca, an seurepenea, eta aen andi
Ye, Sepiraco seunguela goon Infernuen, Seecusi a [illegible]
didunie Sanguesuny aen aserre Seure Contra. Quis mihi hoc tri
buat Ut in Inferno protegas me et abscondas me donec pertranse

at fixior tuus, Gaten eben Zguera Job Santua. eta noradan Job?
guison bat Justoa, aen sufriduē, eta bacosoa, se da pacienciyeco
Exemplara, bada Job ecenic aensufriduē, secenguiaxxen trabaju
aico eseusen irtorendun, es maldicinoebat, es Jurementobat, es
Verbadeunguebat: In omnibus his non pecavit labijs suis Job, bada Job
Ecenic pacienciyeco Exemplara Zepoan Zguera, consideradueic Juez
Dibinuen aseretasune deseetanebela Eptea Infernuen ertalduic
es ecartaxxen Juez Soberanuen Ira, edo enojue; sex eimpo dosu
Suc guison Sobervijoa? Sex Eempoda Sages Andra, Ixacunda
pacienciye bacoa, se ertipo Juxea lepuesco enojuxic, nonest Ira super
Ira mulieris, Sex eimpodosu esan eonduen elduten, Saxeanean Jan
gorcoen Judicijoxa, eta dacusunean Juez Dibine aserra? badu ona
Juxedorea, blasfemoa; Su, seinec edosein enfaduquei, edoseimpa ucegau
tic Lanten Saxeaoa Colexan, esartendosu sela Salmad bat eJoues
Juxementoac, maldiçideac, selan oxpotura, Janporcoen tribunale
an ecusteic Juez Dibinuen arpeguije enojadune? eta su Andrea
esareana Job pacienciyan espada pacienciyen fruebea Seure Senarxen
Sat, Jobeq Emastealeques; su orduputan aserratuten saxana
eta maldeccitan Sapoxana seure Criyedu Criyeda, edo Seure humeac
eta ertxanuei sex Eempodas ioues ordun? Jobeseben ofendidu, esbe
re Miñegaz, alanpo bildurxe benguen, eta Zguera Zepoan: Suc dau
quesunea Serpienteen Mihe, es dacarxue maldicindeacas, espada Vere
Seure murmuxeciñoeamadeuguetucas, Zeinsuques dempora baten
heriducendosu Seure arimea, proximuena ensutendagoena eta
ausenteenfamea, Suc Señec Participadic murmuxetandosure, echa
dune estapoten Seure Moxeanic es Escondu, es Doncellea, Ira Capu
eguin deguinineán seure Ira Impacienaze, maldicinoe Ira. Sex ezan
sunpodensesu Quid faciam (esatan

eben Job; Cum surrexerit ad Judicandum Deus, et cum quesierit
quid respondebo illi?

Eta zelan Veñaduco dogu au Vicio Capitalau; erremediuric
arco emoten deude Santuac enfermedade onen Contra; da errime-
diyo ona consideretea gorputseco osasunari etendituzen daniuc;
erriñot orain arimeari dabaznec dire egaleuin leiscan guaiñe
diño das bacarric gorputsecoac diño San Gregorio S. Gregorenec. eta
edo enosuic, diño S. Gregorenec, eitendeusela Gorputseco ora-
sunari daniuc lorbuztuendabela Visisea, Zuensatendabela ez-
pepuico Colorea, itsutendiusela Colequeni mudeuric Colorea
Visidereala Sriegou baparic, Continuam. Zeguetudeacas enferme-
dadeascoer eta accidente erreperttiruer causea dala, eta ascori
guensatendeuso bisisea derepente, onen Exemplo arcodago.
Mathias Ongriseco Erreguea partic ieiduendena, egoniC Mai-
ñean escatiuebesala Zeobarric Zatelo, ezanuenean Ceizeduic ese-
poala arean, eta eseusesan leguez ecarri, Verac derectan setzin le-
pues aen Colezaandiz Zazusen, se emoneusen Apoplesiatec, sei
netaric ilsenlaster, V. Wincellao, Boemiseco Erreguen Histo-
riyan Contetan da, etendiou ebela guisonbatec bestebat, onec pura-
tien eben oziu Vengantzea, eta aen modutan aserratusen Vere enosiupas
se emoneusen paralisis fuerte batec seinec laster il eben Verebtra
ziyoen Vengantzea executeu beno lenago. Ene Christiñeuec, ascori guensa-
tendeuso osasuna, eta Visisea; segattic da Vereno mortal bat aserra-
tandabena Viosa, gas chiquerregoa diño S. Chrisostomoc isengo li-
satequeala enguitea Viosean Viborabat, seinde enguitea ira, Erren-
Corea: Satius est Viperam in Corde tuo latere quam iram, et Van-
Corem. Erremediuric onenada Vicio onen Contra paciencia-
seinden Virtute Contrariyoa, das S. Gregorioren Sentencia

MAN
873

M- 44505
R- 45572

HAN
873

Irugarren Mandamentue da Domecac, eta Egusexio Santifiquetea =

Irupause aguinduten dire Mandamentu onetan lelengoa mesa osoa ensutea, bigarrena es bearric eguitea, Irugarrena, pecatuen parcacinñoea Escatutea, eta atenditea Eleixiñdeco gausac. bearda ensun mesa, osoa, eta alan faltetea nobere erruz meseen irugarren parterea da pecatu mortala ofertorijoan San atendanac nobere Erruz baye faltetea Epistola guziño, edo Evangelijo guziños Izengoda pecatu Veniala, Mesan bearda egon atenciñoecagas, eta Erreverenciyeagas. eta alan eiten daude pecatu Mandamentu onen Contra, mesan diversiñoic daguesanac, edo verbas, edo lo atenciñoe bagaric pensetan bestemunduco gausetan; baye etorriarren pensamentu impertinenteren baten bat, eitenbada diligenciye quensaiteco esta isengo pecatu eta esta faltetan mandamentu onetan. Zocoan Sartendanac, Lo echiten danac, eta Vijageren bat arlaiten dabenac, esauturic mesea faltetaco peligrue eitendau pecatu mortala guero mesa ensun baleguiı bere; baye prudentemente pensetan dabenac alcanzauco dabela es

alcanzadu arren, esta eiten pecaturic. Mandasaiñec, eta Vrapeac dauquesanac, Ciudedu mesea gas, mesea ponible isenic lelenpo ensun Vrapea an beño, eta alan onpoda designacioye guichigo eta felicidedea Vrapetan.

Dauque obliguesiñoea mesa osoa ensuteco Vso de Arrazoaza eldu asquero Impedimentuaric estau guenac; baye badauque Impedimentuaren bat edo gasonic eponic, edo asistitan deusenac, peligrue enguiric bacarric echirie, onec estaude pecaturic eiten es ensunarren, eta aen puichi estaude pecaturic einpo ser chiquirrec dauquesan Amac Escean quexatuarren, inquietauco badaude elesan Sacerdotea eta bestemesa ensuten daposanac es padauquemoduric seiñec baparic Zoateco

Eitendaude pecatu mandamentu onen Contra necesidede baparic bear eitendaudenac Egusen gorde beardirean etan; baye bada bear eitea necesidedeapas, edo licenciayepas esta isenpo pecatu

Santifiquetaco Egusiriyec bearda ensun devociñoegaz eta atenciñoegaz mesea, Consideraduric atenciñoegaz Jesu Christoen pasiñoeea, eta eriotzea, S.n Juan Chrisos=

tomor, mesa esaten ebenean, ecusten ebesan Aingueru- ec
Zoasala Elesoti erreverenciye, andiyas, Zeruco Zeruco Zeruco
eta orrepaitic diño: ubi Angeli cum tremiscunt turidee ? Aingueruec leccuan
guerruec iqueza daguoan, posible da, iñor egotea barrecaz
Cz Solam.te Eguraren eguinetan baiñe beze arte
eguinetan Aldaguinac ensun beguii mesea
Sepaitic esin leique Jaunçoicoari queiyego
agradetan Zacan gausaric, esverearimendat
provechu andigoconic, baye beardau eingui entenro
diduric, selan, esan eben Arte Santa Alejandrol
Celengoac, Mesea isenic gausaric andiyeena
eta excelenteena isendanic, eta daguoanal Mundu
in, alan escatuten dau devociñoe andiye, eta
erreverenciye ensuten daudenetan, eta Celebretan
daudenetan. eta diñintu eguiñsu asistetan badoru
beratara devociñoeagaz, isengo dara dichosoa
Munduonetan, eta bestean, S.n Agustiñec diño
Aingueruec contetan dituela mesa ensuten
doasenen pausuac, eredinsat quezatu arean
premiñoa bagaric; S.n Bernardoc diño, queiyego
merecitan dabela mesa ensuten dabenac (entendatan da

graciyan egonic segaotic pecatuan egonic estago merecimentuaic) seinde Visitenzaic Jerusalengo Lecu Santuaic S.n Lorenzo Justinianoc diño mesan emaiten dacala Jangoicoari honrrea, Anguerucei alegriye, Desterradusei Cerue, Religiñoeari Cultue, Gentilei fedea, Munduari Consuelue Christiñuei Contentue, Erriyei uniñoea, eta Virtutean firmezea, ensin da ofrendaric preciosoena, Santuena, eta excelenteena Aite eternoari egun al leiyona, segaotic mesan ofrecatan Zaco bere Seme Santisimu guison eguinsanari, sein ofrecidu San guguectic Curzean. Exemploric asco dago Confirmetaco au doctrine gustiyeu Contetan dau S.n Antonino de florenciac Adisquide bic urtencudela Eguseri egun beten Cazan, bata mesa ensunic, eta bertea mesa ensun bagaric alzausen tempestade andibat Zausisen Errayo bat eta ileben mesa ensun bagaric urten ebena; bertea ensun ebean guedar banic asean esaten eudela herida egusu, herida egusu, eta berlan ensun eben berte Voz bat seinec siñoean esin dot, esin dot ensun dabelaco, Verbum Caro factum est, entendin-

ric mesa ensun ebelaco, alan daqui Jaun goicoac
favorecitan mesa ensuten dauden Christiñoac, eta Cas-
tiguetan faltetan daudenac beratara ausirie
Eguserisec.
Eta seer esan geyo dogu ausiten ditue sanac gaitic
bear eguinic eurretan? S.n Vicente ferrer diñoe-
na: expractione diei fertui venit omne malum. eta seer
antic y
profanetan daudesarlac, locoacas, danzacas, vanida-
deacas, eta orteransecо pecatuacas? â Jangoicoa!
se errelasaciñoe andiye daucuguin dempora onetan!
Asumptu onec escatuten dau es sermoe bat bacarric
espada asco, eta S.n Juan Chrisortomoren Zeloa erre
esparda osco, eta S.n Juan Chrisortomoren Zeloa erre
prenditaco, derechoa bat se errirenbasiraten Eguseri
Eunean aplacau bearrean Jangoicoaga obra onacas
bada ofenditan daude, ar-
gueiyego irritetan daude,
bada ofenditan daude, az-
se gustin bero gueiyego, segaitic bearguinec oficia-
leac, serrinteac ocupedu dabenac arte gustiye bear-
rrean, apenas euqui isen godau pensamentu Eun-
quebat gause graveari, Eguseri Eunean mesabat
Carraca ensun daganeco dempora empleetan daude
basuc locoan, seinetan (diñoean Egues S.n Ambrosiuc)
errrinetan dau Engañuic, falsiyec embidiye, eta Codici-

rrez; Zeroan, seinetan verba eiten dana da; portije falsotestimoniñoac, Juramentoac; Zeroan seinetan galsaiten dan hazinnea, honrea, fama ona, destruidu esea, hurrea eta pemartea; eta eiuren bear leu- quena gastaiac Zunpuero; beste basu entreteni- tan dire danza deshonestai provocatibutan, sein- tzen diversiñoen pretestoapae, guerratuten da honestidadea ultrajaduric, eta Jaungoicoa ofendi- duric. ã danzac! danzac! ensunge piusu serdi- ñoean Sn. Efrenec: ubi Chorae, ibi Virorum tenebrae, mulie- rum perditio, Angelorum tristitia, Diabolo festum. Danzac dire, diño Santuac, Guisonen Isutasune, hembren gal- saiyea Anguruen tristezea, eta Deabruen frestea. Noc pensetan dosu introducidu eguiseta danzac? Santuren batec? ez. espada Lucifer rec, utraseta- co animac, eta gorpusec deshonestidadetan, eta gordetan dire eguseri eguneraco. ã seguseriyec Profanetan daudesan, selan Jaungoicoa iminten dauden empaduric! onelan eguseriyec empleetan dituesanac, gaitic guisetan da Jaungoicoa aserre esaric Ezequiel Profetean aotic. Sabbata mea violaverunt vehementer. eta orregaitic esanten duse Semaiñe

Jaun goicoac Vere Castigu gogorrena, et comminatus sum est efunderem furorem meum super eos, et inplexim iram meam in eis, eta aurrerequi euquidaude onelangoac Jangoicoen Castigu gogorren Ildurre, segaitic onec guzagoteuse obedecidu Demoniñoari, seinec darabeian danzetara, sees Jangoicoari seinec aguindutuen deuser apartaditeala danzaetaric honestidadetaric seinetaten ofendidutan dauden gravem.te onelangoai commendatuiten espadirre Zaso. Zatt, Job Santuec diñoena, ducunt in bonis dies suos, et, in puncto ad inferna descendunt, Igarotaten dau-des egunec alegrem.te eta guichien pensetan dauden nean Zasten dire instante baten Infernure; Alan sucedidusen Escribeteen (Segun Contetan daben Discipulua) Guison, da hembra egosan danzetan eta Cantetan egusen egun beten acostumbreta euden legues bertearcotan, eta abisedu ebesan Abade Maisuec echilesuiyoela danzeari, eseusen echiguire, bada berlan Zoanerean ara Demoniño asco guisonen eta hembreen figuran, merclausitean danzan, eta nos ondoen danzetan egosan, idiguisen lurre, eta tragadu ebesan Infernuec dirrean ac

MAN
873

HAN
873

H- 44508
R- 45578

Lelengo Mandamentu Jangoicoen leguecoa da

amaduttea bera gause gustiyes ganean

P. Noc ametan dau Jangoicoa? Vere mandamentuc
gordetan dituzenac. Ser da ametea Jangoicoa gause
gustiyes ganean? Daguire iseitea leenago galdu
gause gustiyec Jangoicoa ofendidu baño. Onec man-
damentu onec aguinduten dau Credoco lelengo arti-
culuac irecasten deuscune, lelengo articulu onec (tan) di-
aoscu, ser merectan daben Jangoicoac, eta mandamen
tu onetan aguinduten deuscu eguin daiguile sordu
seguire dana dalaco. Diño lelengo Credoco articulu-
ac: Jangoicoa dala (Aite) gustis Poderosoa Ceruen, eta lurren
Criyedorea. Diño lelengo Mandamentuc, sec alangoa
dala sinistuten badogu onec Jaungoy, serbidu eguin bear u
Jangoa dalaco, adoradu eguin bear u honrradu eguin bear u
dalaco alango Jaune eta Aite, declaradu daiguna au
reiyego; sec Confesetan dogu Jaunecu dala geure Jan-
goicoa, eta vere ba geure Aite, es bacarric Criyedu-
sendu selaco, es pada vere (mesede andiyoguz, eta gracu-
egaz) vere seme naturele Jesuchristoen merecimentuc
gatic adoptadu sendu selaco bautismuan vere le
nesat, eta an emon deusun vere seme en Espiritue, eta

Vicia, orrezeanic datoz obliguecinoea ametaco Aite co-
yescoa leguez ainbet guciyego dalaco Aitezic onen
Aite guciyen artean, seuze bioz gustigaz eta inden-
guyocaz- bada gustiye isengoda merecitan daben
beño guichigo. orain bada confesetan dosun leguez
dala Aite, Sinistaten badosu dala gustiz Poderosoa
bear dosu imini beragan seuze Confianza gustiye
âen firmeza andigaz, se mundu onetaco trabasu, eta
estuetanen gustijetan, eta seinbet isigo ecusten dosu
sen proximuen ateac seuze Erremediuraco, ord
in Sinistu eguisu, berac imingo deusela afliccinoe
oretan, es Cruda leguez, ez bada misericordiosoa
leguez, imingo deutsus necesidadean beragana acu-
diaco, eta topetaco Erremediyoa, sein beragan aurki-
quotuten da, euqui eguisu Confianza osoa beragan
Aite ona leguez dauquela borondate ona, eta aur
rea isu Erremedietaco, esaten eben David Pro-
feteac: Jangoicoa da neure arguiye, eta osasuna
noen bildurre euquico dot? Jangoicoa da neure bi-
sen Defensorea, noren euquico deuset bildurre? bar
Jangoicoac gobernetan banau echat eser faltaco
Confesetan badosu dala Jangoicoa seuze
Aite, acudidu eguisu beragana. Seme isen

goda, Egonic afligiduric, eta esanta arguiero dala
bere Aite ona, amorosoa, eta poderosoa, acudi
duco estabena beragana escatuten socorrue?
Christiñeu acudietan estabenac, eta Jangoicoagan
confiensea imenten estabenac bere trabaju guztitan
berreagas diñoena, ugueltuten dau obratas.
Sufrituten badosu eta confesetan badosu bere
Aiterat, beragaric datosan castiguric, erreecibi-
duequisus humildedeagas eta pacenciyeagas, Aita
esteraic datorsana leguez, nun estendeusesu le
azoteari; Segaitic (Apostoluic diñoan leguez)
Se semee dago beretaitegaric Castiguric artu
bagaric? Euquieguizu gause Ciertuzet, Se
Sucedietan dasun guztiye naidela favorablea
nai Contra, Zatorsule Aitonen escutic guziyeu-
ric; orregaitic convenietan da conformetea guztia
bere boronda tean, Sinistuaic firmemente dau-
quesala Contauric Seicre buruco ulle gruño coac
bada gause guztiyen Cuydadorea Convenatanda
bera alabetea, eta graciyac emattea Cuydadu-
chesan gause guztigattic, bada guztiye da

berea; eta emoneusun gustije de graciye bere bonda-
deagaitic, eta alan bereraquë iguerbear eguinic
ez orduric emon bagaric graciyac bere escutic
errecibidu doruzen beneficiyoac gaitic.

Gueiyego confesetan badozu, eure Arrerat
Conventitan dazt semeonalegues, ez desetta berte gau-
seric, seinde bere gloriye; eta honrrea; eta euqui penea
eta damue Cultuic adinebeste ofensa bere Contra
eguitendireanac, beardozu amadu bera gayse gustic
beño gueiyego, haurdeabeno gueiyego humeac,
eta emarte beno, honrrea, eta bisitea beno gueiyego
eta ofendidu beno leenago gustije beardozu galdu
sepaotic estaye oguseric Janpoicoa beno ertimecinde
andiyoconic, bezac baliyoban munduco ondasun
gustic beno gueiyego; ertimetan daudenac bes-
tegaise Janpoicoa beno gueiyego izengo dire eurren
moduin Judiyoen, ecidicoac, seinsuc imini eire-
nean aurreti Barrabas, eta Christo, ercogidu
euden Barrabas.

Ertendaude pecatu Mandamentu
onen Contra sinistu, eta adoretan dituesanac Idolo, eta
Janpoico falsoac, au pecatuteu (segun dinoean Salomo-
nec) da gustitan andiyeena, gustiyen principiyoa, eta

5 Causea, aude Gentilen Idolatriye.

Veste Idolatriye generobat dago Cristinoetan ar-
tean, aude, es confesaduarren berbeagas, eta es sinistu-
arren entendimentuagas Veste Jangoicoric Eguiyeraz
beño, obraeas eracusten daude, Jangoicoari bacarric
sor iacan estimeciñoea, emoten deutsela Munduco
gausai; eta alan ametan daudes, servitan daudes
daudue esperanzea euretan eta eurecas alegretan
dira. alan eiten dau Avariciac ondasunecas, eta
diruecas. Ambiciosoac honrreagas. deshonestuac
gustuagas; eta Vasutan Emasteac Senarragas, eta
Senarrac Emasteagas. Onec gustiac dira Idolatra
Espiritualac; eta alan Avariciari deituten dutso
Apostoluac Idolatrea, alan ametan dabelaco dirue
Jangoicoalegues, eta dauquela bildur gueiyego sein
galdu deguiun, eta Venatan dauquelaco euregan bere
esperanzea alegriye, eta Contentue, eta Vere onda-
sunec aumentetarren eiten daude gueiyego Jan
goicoa gaitic beño: eta Avariciue gaitic diñoda-
na, diñot, Andra demasiye onegas ametan da-
benagaitic Vere Venarra, eta humeac, bada aen
dago feliguea andigoa ametan demasiyegas, (isenarren
[redacted]u ametea bere moderaciñoeagas,) iseinde amete

an amore itxai edo Jangoicoen ofensaoaçaz, onec-
Za xemondatan pecadorea, baye beste amoreac exe-
Chiriic estala pecatu, amadu arren demasiyeaz
derecho daçoala Jeguru, etada aençenerala Mun
dajin au Idolatriyeu, Je esaictuarren dala bat
bacarric Jangoico eguiyescoa, eta ostexanseco gau-
se gustiye dala enganue, eta falsiye, alan bere ad-
xetan ditues mundúco gausac, Za euren edexender
ciyen Vanidadea, euren ondasunec, euren honrraren
Deseoac, euren oficiyoen ambiciñosea, euren gustu de
ordenadúic, Entenduadu dala euren borondateac
eta aficiñoea, basic gause gustionetan, etabes-
te basic en parte, Vor isenic Jangoicoari baca-
rric au amoreari, eta borondate, eta afecto
gustiye, dabisembelecaurie, mundu onetaco gau-
setan bailegoan leguez euretan descansu, eta diche gusti-
ye, Jein bacarric topetandan Jangoicoagan:
Considerada baleguiye on
onelanço Christiñuec
do Je Ventajaz daçoan escribiduric Jangoicoen legue-
co lelengo Mandamentue, reconociduco leuque daca-
la Idolatrac, bada dirausu lelengo Mandamentuic
amadu daguile Jangoicoa gause gustic beño gueiyago
ac ametan da Jangoicoa gause gustio beño gueiyago

7
gustiye galsaiten dabenac, es ofenditarren Jangoicoa
baye alcontrario eitendaude esandogauren Christiñen
Idolatrac, munduco gausac gaitic galsaitendaude
Jangoicoa, ofenditandaudela gravem; baye au
Isenic alanegaiye preguntetan baudeusegu one-
Jangoicoa eta ametandauden Jangoicoa gausegustien
Biyes ganean, esanaiten daude seguridades, eta gai
por Cierto; entendietan daudela ametea gause
gustiyes ganean, pensetan daude seben instruitea dala
ona Justoa, poderosoa, misericordiosoa, eta Jesuitaeoa
dala ametea gause gustiyes ganean, eta estaude bequi-
retuiten desdichedue, conocimentuorregas, eta edonegas
estaudela emaiten esas euren eserric, eta esas emai-
ten badaude da imaginacinoea, eta es biosa; onec dire
Christiñen falsoac, seinsug gaitic diño ean Apostoluic:
Verbeagas confesetan daudela, eta obracas uquetu; qui
dicunt se nosse Deum, factis autem negant. bada eta gorde
tan Mandamintuen esauteuteagas Jangoicoac mere-
cetandabela amadu iseitea gausegustiyes ganean, bea
da exacasi auamonea obracas, desuente se gracudubale-
di galsaitea gausexean bat, seinasco ametan dogun
edo gausegustiq, edo galsaitea Jangoicoa, gustic bearda
gas galdu, eta es ofendidu Jangoicoa euses gaitic, galdu
bidi bisisea, galdu bidi honrea, galdu bites ondasu

nac, galdubi[illegible] gustiye; eta esebidi ofendidu Jangoicoa
eta au isenzoda amaduteca gause gustiyes ganean
alan cumplitaco mandamentu onegaz, da preciso Cerucu
socorrue, dan legues gueure inclecinoea gustiye
deungueza, eta emaiten dusuen legues gueure azi
meo Areriyoac guerra andiye; baye orregaitic
ezgaze desculpetan onegaz, antes cuidadu andigoa
bear dogu imini, consideraurie gueure inclineci-
ñoe deungac sein venciduga gaituiyesan, bada aclo-
frenzetan daben bisen facil eta gordetea Manda-
mentuac, bada aguinduten dau Amore andiyegaz
Jaungoicoa ganicoa, dauquegusen motivue bere
bacodire angue, andie dire mezedei ordenseguk-
nac; Geotic Mundu aen guichi ametan dau de
nac, da causea direalaco guichi consideretan
dituezanac Jangoicoen obrac, selan aficiona
ducoda eta enamoraduco da Jangoico gaz, es
tabenac consideretan bere ederrtasune, bere po-
deriyoa, bondadea, misericordiye, vere atributu
Dibinuc serdan bezagan, eta giyoneco selangoa
dan, entenditu leiyen legues Exzecibidurie dauqui
guen Mezedeac? Mundu onen consideracinoea
eta obra naturalena asco i serbidu bedu en estime
ciñoea andiye Jangoicoena eguiteco, seinbet
poderosoagoa isenzoda vere obra sobrenatural[illegible]

eta
Consideracioñoca Vere graciye fedeac irecarten de
uscunena? Ser isenpoda consideretca Vanporico_
Guisonegunne? Visi iseitea, tratetea, converseteca
edo venba eitea guisonai, execartea Ceruco bidea, euren
Ygnoranciyetaric ateretea, eta erroratearic, osa_
tutea eiren pasoetaric, ileitea Curze baten
libretarren Demoniñoen podereyoeric, Vanporico
en graciyan irmintea, Ceruco heredericc le_
tea; Ymondaijoula gurtiyoi berac Vaun gurtis pode_
rozoac arguiye esautuiteco, consideretaco one_
fineza gurtijoc, alan reconociduric amadu
daipunset pause gurtiyes ganean, alan Cum_
plidurie eausidaipunset guero Ceruco glori_
yan. Amen: adquam &c.

MAN
873

M-44512
R-45579

HAN
873

FUNDACIÓN
SANCHO EL SABIO
FUNDAZIOA

+

Avaricije da ondasunen apetitu desordenadubet, eta da modu bitecoa; bata da, deseetea, edo quensaitea besteena, Zadala engañuegas, trampa edo lapurrerijacas; beste avaricije da, es guxe isertea iñorsesen ortu; baye euquitea aficiñoe lar ondasunetara imuniric bioz gustiye ondasuneza. onetaric lelengo avariciye da pecatu mortala. Vigarrena bere isengoda, aficiñoe desordenadue gaitic ausiten badiras Jangoicoen legeeco mandamentuac, edo elesacoac, faltatuaic christiñauen obliguaciñoetara, eta proximuegaico Caridadera; lelengoa isengoda pecatu veniala, danean, gauie levea edo pisu gutichicoa, edo faltadanean Veardan advertencije pecatu mortalezaco. Vigarren avaricije da pecatu veniala, dauquenac aficiñoe lar ondasunetara eta convenenciyetara, estabenean ausi guxe Jangoicoen leguea, eta esfaltau bere Caridadera, socorrietaco proximue, leguea obliguetan dabenean.

Dire munduco ondasunec indiferenteac alan neraco, seinde unguezaco, eta selan servitan daben Escallereac igorteco, eta basetaco; alan dirua edo ondasunec ondo usetan badire, dire escallera igorteco Ceruze; baye deungaro usetan badire servitan daude bacarric Infernuze Jausteco. Prodigalidadea, seinden avaricijen Viciyo Contrarijoa, da esconservetea nobere ondasunec, eta excesoagas repartitea besteai; da pecatu veniala chiquiarregoa avaricije baño segaitic guchigo apartetan da liberalidadeco Virtuteagaric. Isenleiteque mortala prodigalidadea, lar gastetea gaitic, Emastea, eta humeac quezatuten badire pobrezan, edo esin pagadu badoris semeZorrac gastetea gaitic excesogagas.

Avaricijen Alavac dire onec. lelengoa da, bioseco gogortasune, seinegaitic Avaricioseac estauco pobreen necesidadeen exiguiric, antes tutuicten datus, guey yego estanguetenean iyoas pagadu; onegaitic eitendau ascotan pecatu mortala, obliguetan dabenean

Limosnea eiteco mandamentuac, eta gogortasunegaitic ertane
an eguiten. onetaric datos escusa, edo pretexto ematen daude-
sanac, Aberasac, es ~~bao~~ bacorritaco pobreac. ponderetan daben legez
Sn Basilioc. Diño Avarientuac; nibere pobreanas; gause Clarua
da Sareala, diño Santuac; separticese mendigue Satisfaçtan da
tilinguebatgoas eta suxe egarrige esta quensatten Lsesogus-
tigas. estago bastante gustixeco. Zan geten dosus ormac, eta esta
go trapu sarbat pobreensat, ecusiric dabilsela billosic? estaguisu
eldunetteque neubezatezic ate ibilten esquean? guichigo daguisu
usencodosun, alaes, resogidu guxe sendu indixue. dauquedas pru
meac eta echiguxedodas acomodaduric, eta suxe asimea Zoan
aiquero mundu onetaric, ongoda gustis acomodaduric? guxedo
sus gueratudiitean ditean seuxe umeac aberasac, eta seuxe ari
meac urtendaguila pobre?

Avariciyen tigarren alatea da, Viores Inquietudea, sein
den aplicaciñoea andige eta desordenadue batuteco ondasun asco
eta gondetaco, daroeala beti bere biosadn, Vereentrañetan artillebat
~~bao~~ atravesaduric, eta betico aigelogradueco ditrean desettar ditea
anac, edo saldu gozetan ditzeanac. da pecatu mortala, bergaitic
estaneean Cumplitan Jangoicoen mandamentuecas edo Elesacoa
ocas. onen siguttan daco beste avariciyen alavabat bere Coma
bisen deungaea, seinden Violenciye aude a fuerza obliguatea, eta
da pecatumortala, danean Insustoa, Varoabacoa, eta gisu andicoa
gause deungaea. Vestebat dago, dana enganue, saldu erosotan, gause
enguandedean, edo pisuan, edo neurridan, beste avariciyen alava ~~bat~~
Infernebat da tratiñoea, eta da enganu perdudicial bat, batec emai-
ten dabeneen Verbea es Cumplitea; Zadala manifestauric secretoa
encargaduric egon aiquero, gondetaco esilic eta da pecatu mortala-Ple
pruciyagaatea, edo gisu andicoa siguttan danean, da Vere trai

cindea salsátendanean personea, iudesec salduben legues Chris-
to, interesagaitia.

Avaricijen contraco virtutea da liberalidadea seinegas emplae-
tan diréan ondasunec pause provechoroetan; liberalidadeac esette-
co virtutea vear ditus euqui circumstancije onec; lelengo da
esemáttea persona desonpeniei, farsantai. Vigarrena; attube
arda emattean. Isendila proximuen provechuaeco emaitendana
pausea, bada empleotan badau vicinoan, orditutteco, edo onezan
seco vicituzeanbaiten, eta emaitendana recibitan dabenen pro-
vechuzeco, es bada perjuicuraco. Irugarrena, bear dala
atendidu cantidadean, segaiticase es badauco modue emattean eta
Isengo liberalidadea, es bada prodigalidadea. Sn Ambrosio pulchra
liberalitas etiam erga pauperes tenere mensuram. Laugarren; emai-
tea isendila secretoan; Jesus. nesciat sinistra tua quid faciat dextera
tua; bada emaitenbada, alabadu dagui gensat eta virtutea; es pa
da pecatue. bostgarrena; emonpodana, emattea berlan; proven
bio, qui cito dat, bis dat. Caruasco da lopzetan dan meresdea luse bideagas
eta erreguen fuxuen, queroxengo circunstancije da emattea
arpegui alegreagas. Ecclesiastico. Cap. 33. in omni dato hilarem fac vultum
bada pana charragos emattea palsatendau meritumtuk.

Da avaricije vere alavacas, pause deunpagustijen sustre
je, diño Apostolue. Radix omnium malorum Cupiditas; fingidu
euden Gentilec Platon sala ondasunen Jangoica, eta verbera sala
infernuttaco Jangoicoa; señije dauque ertaldunic euren fabulan;
bada lomismo da deseettea isotasunegas ondasunec, seinde dese-
tea infernue. emen esaneben Plinio, in viscera terra oper quærimus
illa nos ad inferos agunt. topetandire ondasunec lurrean entrañec
tan seinen ondarrean dagoan infernue; entendu dinsat, se
lan codicije berac, seinec daroean bat [illegible] unegorriogeen ase

an, berberac guiçotan dabela bide artesa Infernuraco. Seinbet
eta Seinbet S. Joan. Eo. Sizen Cerucetara espaldeldé cegui aen oratu-
riic euren biozeco luzzean au Codicijen tustzei infernalac! Sez-
rinbe eguii prueba eta Exemplar sat S.to Matheo Apostolui conte-
tan dabén Guison parte ederschudunac, Cap. 19. eldusen pregun-
tatan Christori: quid boni faciam, ut habeam Vitam æternam
Sez eingo dot Jaune alcanzetaco Ceruco gloriye? erantzunetsen
Maišu Dibinuic: Gordetaco dichau onde eguisus Mandamentu-
ic; ande eseguisu Idiosarié; eseguisu Adulteriuric, eseguisu
esez ortu, eseguisu falso testimoniuric esegui, honradu eguisus
Aite, ta Ama; eta amadu eguisu Proximua seuse burua legues.
ondo dago Jaune erantzuten guison Garteac. erandosun guzti-
oij gordetot, eta Cumplidudot neure partetasunezeanic: omnia
hæc custodivi á Iuventute mea quid adhuc mihi deest. bada oraiñ sez
faltadot? Zaprorguitan erantzuten Dibinu Maišuic: Si vis per-
fectus esse, vade, vende, quæ habes, et da pauperibus. gurebadosu isen
perfectoa, soas, Saldu eguisu daunquesune eta emon egui jesu be-
treai. Ensun ebenean au Christoen aozeanic, Guison parteac,
abiit tristis. Christoc
Diño texto Sagradúc, Joansala tristeric, espaldeac?
escatúten deuso Sgoundeguicula, eta bolvitan deuses espaldac?
Sez isengoda onen Causea? texto berac espliquetan dau prinsipi-
tan dabesan Verbetan: erat enim habens multas posesiones. Saz
guison gustis aberatsa, euquesana posesiñoe asco; baye euguen bere-
atzen iminirio eurezetara se ereben Valorerio achiteco; eta es echita-
ssez ondasunai, echieysen siguitea Christori, eta Ceruco bideari
seinen asean ebilen leen. Zein dire Vicosersat munduco ondasunec
Se tentaciñoe terriblea dan guisonen Vioersat munduco ondasunec
eta convenenciyac! Desertuin tentadueben Demoniyoac Jesuchristo, iru bi-
der, lelengo Gulegas. Dic ut lapides isti panes fiant: Viparren, Vanagloriye
gas: Angelis suis mandavit de te; Irugarrena eta

5

guero zeppo; Avaricijaz: hæc omnia tibi dabo si cadens adoraberis me.
Eta Justitan pecatuben Vencidu zuen Espiritu Infernala, Ecusi zue De
moni yoac Icusparren tentacinoeçapas lecebela ateraten Victoriaric
Christo Jaunac, divino texto Sagraduac, retiradu zala Demoniyoa, ines
eguin ebela. tunc reliquit eum Diabolus. bada Separtu ezlan guezagoz
tan Demoni yoac Vere tentacinoecaz aurrera? selan retiretan da?
Eguiz Icusparrenez, irain eusen guerrea ondasunecaz, eta ecusi zue
ezin Vencidu ebela Avariciajeas, retiradu zen Declaretan zala Vencidu
eta Avarijen tentacinoe
rat, eta eracusten ebela, se Vencetan ebenac
orteranseco edozein tentacinoe Deabruena Vencidu ico ebela
armadu bidi christiñou, christo en soldadu zaela Avariciaeco
tentacinoe Ygueragarrionen Contra, esauturic Vere prometimintuen
Enganue; bada ofrecetan badau Iux piquebat galduezaoten dau
Ceruco Erreinue. Da quisoren Visisca laburre, Erioe aduncoun, bidea
laburre, Ceruco bidea estue, infernucoa Vabala seinetati dozan asco
ondasunec partic: bada setaco dira adunebezte ondasun? setaco adi
nebezte deseo desordenadu basaiteco ondasunec bacarric serbidan dau
denac Carguetaco aumea, conciencije? Ibilteco liperoapo, eta
Descansu obeapas Ceruco bidetk Consequiciconena da repartitea
ori Carpaoriñ lapunenattean, Socorriuric pobreac, onec erromo
daude Seguro, eta presentauco deuse Jangoicoari, emonda ajuezen sat
Ceruco premijoa eguin euselaco aumesedeau, Eta alan ondasu
nec Serbiduco eudenac Infernurze ondatuteco; Serbiduco daude
escallerasat Ceruze igoteco. Comparadu ebesan Christoc onda
sunec Arantsacaz; eta da advertitaco Aranseac Esque Arraca Sabal
balduten daberrari esteuso piquetan, espada estutuiten dabenari;
Zrecarten deusculu Experiencijac onegas, selan ondasunen Arantsac
montifiquetan dauden Avarientue seinec enguiric Vere escuen estutui
ten ditus; Vaye es liberalac eta Caritativuac seinec Sabalduten daben escue
repartitaco Pobreai, bada Zagoz liberalideco Virtutean, seinden ala
recijen Contrarijoa, da aentrolea au Virtutean, emaitea liberalada
deapas, Ve Segun advertitan da

Veztiduben filon Hebreoac, dauco Jangoicoac berac fundeuzió Ve-
ze naturalezea emaitean, bada queitzeten Zaco Jangoicoa emai
tendagoalaco, Dei natura est dare, Zireitaazen aen conforme Veze
geniyo, eta naturalezeagas, Zrecasieben â maxima generosoa; Apo
tolúic diñoeana, beatius est magis dare quam accipere; felicide
de andigoa dala emaitea errecibitea beño. Munduen principijoan
Crijeduaben Jangoicoac Adan munduco Erreguе eta Jaunsat. fa
ciamus hominem ad imaginem et similitudinem nostram; et præsit
piscibus maris, et volatilibus Cæli eta formadu esquero Munduco
Erregue eta Jaun set, diño texto Sagraduic formaduebela lurreco
autsetean; formavit igitur Dñus Deus hominem de limo terræ. bada
Segaitic formadu beben munduco Jaun, eta Governadore, segaitic
eguin eben aen materialbaryteanic, seinden lurre? baquisue se-
gaitic? Zentensat guisona liberala emaiteco: bada Seguin adverti-
tzandaben S.n Ambrosiuc, terra omnia largitur aen liberala da
lurre segaitije emaitendau; arrendiaus Arbolеac, lorac, frutuc
eta aurr berel entrañetan arrendiaus Urregorriseo eta zerresurris-
-co mineralac eta gustije da besteen beneficiurraco, eta berer saco
Orregaitic eguinzeben guisona Jangoicoac, Verte fin soberanuen
artean, Lurreric; alango Ameen Semealegues, imitedu leguin
sat bere condicinoe generosoa, ordenauaic besteen beneficiura
co nobere Candela, repartiurric pobreai eta necesitedui; diños.n
Juan chrisostomoc Avarientuen contra: qui collocat thesauros in terra
non habet quid speret Cælo. imintendabesanac Verecondasunec
Lurrean eztauco Verespexau Ceruin. ut quid respiciat in Cælum, pro
Seguetandau Santuic, ubi nihil habet repositum? Selan espexau leigue
Ceruco palazdoea eztabenac eser depositeu Ceruco Architzuen? da pobreen
escue depositurric Seguruena; segaitic ese pobreari emaiten Zacana recibi
tandau christoc. O se Zreparte seguruе! esebezes bategaitic emaiten
pustije, Lur pisque bategaitic emaitendau Cerue

dino Sn Lucas Evangelisteac, prediquetu ziri christoc avariciyeco
Vicioyen Contra, eta esanic etzin iñoc servidu leisela fielmte Jaun
bi, edo Eguesaba bi seinsuc sirean Jaincoa eternundaco onda
sunac, eta orregaitic sala Imposible izatea Jaincoen gozaduco
eta izaita ondasunen Esclavue, danlegues Avarientue, ensunic au
doctrinau fariseoac eguesan atzi sarratuzic euren azimeco Bequi
yec ensuteco desengañu Certuonen guiye se Convertiu bearre
an, eta echi bearrean ondasunen aguiñoc desordenaduzi baize
tabiale ettenenden sermoegaitic eta Jesuchristogaitic, sei
nec prediquetan eusen. eta Emattendau Lizasoca Evangeliste
Santuac esanic, sireala fariseoac Avarientuc, eta orregaitic barre
eiten eusen christori, seinec eporttetan avariciyen Contra seinec
Conquesan euzen Vicioai Losiric ondasunera.
Contetan dau Cardenal Vitriacoc, Avarientu bategaitic, seinc bere
lagun gustiac legues bizi Zensan ondasunen egarri andiyas, Jere
azumea Zoansan Infernuetara, non Demonioa urtutenenden
Santagoni[redacted]yeandi basatan urregorriye, eta Urre Suriye
eta Zuquetaebela esartenensen aoza; esatenensela urregorrien
eta Urre Suriyen egarriyas Visi Zensara, edan [redacted] eguisu edade urregorriye
eta Urre Suriye, modu onetan atormentetaenden eta atormentauco
eternamte Zendaquisen sat, berte Simon Magori legues, diñu
ic tormentuzeco, eta Condenacinoezaco [redacted]